

LETALSKE BITKE NAD ANGLIJO

Nemško letalstvo nadaljuje z vso srditostjo napade na angleška letalska oporišča in industrijske naprave — Močen angleški odpor

bra premije po 80 din za 100 kg pšenice namesto časovnih doklad, kakor so določeni v omenjenem členu 12. točki 7. ki se v ostalem ukine.

Minister trgovine sme v sporazumu z banom Hrvatske določiti, da se premije po prvem novembru 1940 izplačujejo v zmanjšanih zneskih ali ukinejo.

Nadaljnji člen vsebuje določbe o odpremnem postopanju, da bi se dosegla čim bolj enakomerna oskrba posameznih krajev iz glavnih proizvodnih centrov.

Enotna moka

Člen 5. določa, da morajo v roku 5 dni po uveljavitvi uredbe vsi mlini v državi mleti pšenico v moko tako, da dobe iz 100 kg pšenice (s hektolitrsko težo 76 kg) 80 kg moke, od tega največ 10 kg bele moke in zdroba ter 70 kg presejane krušne moke. Ostale določbe tega člena vsebujejo predpise o enotnem mletju.

Člen 6. vsebuje določbe o ceni za belo in krušno moko za debelo in drobno. Cene moki se določijo tako, da sme cena beli moki franko milin presegati pri kg največ 4 din, cena krušni moki franko milin pa največ 0,35 nabavne cene 1 kg pšenice v dotičnem kraju, pri čemer se vrede in skupni davek na splošni promet ne vračunajo.

Enotni kruh

Člen 7. vsebuje določbe o proizvodnji kruha, namenjenega za prodajo. Za peko kruha se bo smela rabiti v bodoče le krušna moka kakor jo določa člen 5. uredbe. Iz te moke se bo smel izdelovati le enolični narodni kruh, katerega cene bodo določile po cenah krušne moke v dotičnem kraju upravnica oblasti I. stopnje, a to po navodilih uradov za kontrolo cen. Ta oblastva morajo glede na krajevne prilike dovoljevati proizvodnjo kruha iz krušne moke, pomešane tudi z drugimi vrstami žita ali kmečkih pridelkov, za tak kruh pa bodo določene posebne cene. Enako smejo oblastva izjemno dovoliti, da se proizvajajo tudi določene količine belega kruha za potrebe bolnišnic in bolnikov. Enotni kruh se bo smel prodajati šele en dan potem, ko je bil izpečen.

Nočno delo v pekarnah je prepovedano. Minister za trgovino in industrijo bo v sporazumu z banom Hrvatske izdal morda še potrebne odredbe o obveznem mešanju pšenične moke z moko ostalih žitnih vrst za peko kruha, kakor tudi o posebnih cenah za tako moko.

Kazenske določbe

Kazen do 6 mesev zaporu odnosno do 100.000 din globe je določena za onega, ki na zahtevo pristojnih oblasti ne bi prijavil vseh količin pšenice in moke, ki jih ima na razpolago ali ki bi podal v svoji prijavi netočne podatke o številu članov svojega gospodarstva ali o površini zemljišča, ki ga namerava posejati s pšenico. Enaka kazen je določena za onega, ki ne bi prodal svojega presečka ali ki bi prodal slabo pšenico. Enaka kazen je določena tudi za proizvajalca, trgovca, ko-

mislonarja in ostale posredovalce, in njih nameščenice, ki bi zahtevali za blago višje cene, kakor so določene. Šest mesev zaporu ali 50.000 din kazni čaka one, ki bi brez odpremnega dovoljenja prizadeli sprejemali za prevoz pšenice ali moka in jo prevažali iz glavnih produkcijskih področij v druge kraje.

Eno leto zaporu in do 500.000 din kazni je določenih za one, ki bi v nasprotju z določbami uredbe mleteli pšenico drugače, kakor po navedenih predpisih. To velja posebno za mletje pšenice na mero. Vsa moka, ki se bo proizvajala v nasprotju s temi določili, bo zaplenjena v korist direktije za prehrano. Z zaporom šest mesev odnosno 100.000 din globe bodo kaznovani oni, ki bi brez dovoljenja oblasti prodajali kruh iz pšenične moke drugačne vrste, kakor je predpisana. Z globo do 25.000 din bodo kaznovani oni, ki bi prodajali svež kruh. Ista kazen čaka tudi one, ki so jim poverjeni posli v pekarnah in bi dopuščali, da bi se delalo ponoči. Obča upravna oblastva smejo take ljudi odpustiti na prisilno delo v druge kraje. Vsa kazenska dejanja v okvirju te uredbe se smatrajo za prestopke.

Prijava zalog

Ostali členi uredbe, posebno pa prehodne in zaključne odredbe določajo, kam se stekajo denarne kazni, kako se imenujejo komisariji pri podjetjih, ki se ne ravna po določbah uredbe. Uredba velja tudi za področje banovine Hrvatske. Proizvajalci moke, trgovci in proizvajalci kruha so dolžni v treh dneh po uveljavitvi uredbe prijaviti pristojnim oblastem vse svoje zaloge. Uredba se uveljavlja z današnjim dnem.

Uvedba sreskih odborov na Hrvatskem

Zagreb, 26. avg. a. V imenu Nj. Vel. kralja so kr. namestniki na predlog bana banovine Hrvatske ter po čl. 15. točki 4 uredbe o banovini Hrvatski podpisali danes, 26. avgusta, uredbo o okrajni samoupravi v banovini Hrvatski. Okrajna samouprava šteje 20 članov, ki jih volijo občinski odbori. Samouprava voli iz svoje srede odbor petih članov. V delokrog samouprave spadajo vprašanja občinskih financ, javne prosvete, kmečkega gospodarstva, veterinarstva, gozdarstva, obrti, industrije in trgovine, tehničnih del, socialne politike in ljudskega zdravja. Samoupravi je dana široka pobuda za vsa ta vprašanja, glede občinskih in kmečkih gospodarskih financ pa ima samouprava pravico dajati proračune. Izvršni organ samouprave je sresko načelstvo.

Uredba proti šušmarstvu

Beograd, 26. avg. A. A. V interesu pobiranja nezakonitega dela je ministristvo za trgovino in industrijo izdelalo osnutek uredbe o izpolnitvi kazenskih garancij obrtnega zakona.

Politika Jugoslavije

Uradni komunikacije o zagrebški vladni seji

Zagreb, 26. avg. o. O današnji seji ministrskega sveta v Zagrebu je bil nočjo objavljen komunikacije, ki pravi med drugim:

Ministrski svet je na svoji seji dne 26. avgusta v Zagrebu, ob pričetku seje naglasil pomen obiteljne srbsko-hrvatskega sporazuma. O tem je imel predsednik Dragiša Cvetković poseben govor v katerem je podal genezo sporazuma kakor tudi osnovno vladno politiko, ki se izvaja v državi v poslednjem letu in ki je kljub zelo težkim mednarodnim prilikam omogočila Jugoslaviji notranjo konsolidacijo in hkratu izvedbo velikega števila koristnih ukrepov za povzdigo splošnega gospodarskega in socialnega stanja naroda. Ministrski svet je soglasno ugotovil, da se mora ta velika narodna politika nadaljevati.

Drugi del seje je bil posvečen razpravi o prečitih vprašanjih. Vlada narodnega sporazuma je na svoji današnji seji posvetila vso svojo pozornost vprašanjem zunanje politike. Naše stališče glede velikih evropskih dogodkov je vsem dobro znano. Mi izjavimo politiko, ki ima namen ohraniti mir našemu narodu in ostvariti iskreno in prijateljsko politično ter gospodarsko sodelovanje z vsemi našimi sosedi, v prvi vrsti pa z velikima sosedoma Nemčijo in Italijo. Kraljevska vlada je z zadovoljstvom ugotovila srečne rezultate, ki so bili doslej doseženi z njeno akcijo, in želi tudi ob tej priložnosti podčrtati, da prijateljstvo z Nemčijo in Italijo ni konjunkturna značaj, nego se oslanja na naše bistvene interese. V vseh poslednjih letih se je jasno pokazalo, da je bilo to sodelovanje uspešno in da postaja vedno bolj iskreno. Danes, ko se ves svet nahaja na preokret-

nici in se pojavljajo nove smerice glede preureitve Evrope, se Jugoslavija zaveda, da mora pri tem delu sodelovati. Kraljevska vlada se zato nada, da bosta naši veliki sosedi, s katerimi nas vežejo prijateljske vezi, razumeli napore prijateljske države.

Glede notranje politike je ministrski svet nadaljeval proučevanje in pripravljanje zakonov ter gospodarskih ukrepov, ki jih je izvajala potreba, da se naše narodno gospodarstvo preuredi in prilagodi splošnim prilikam v zvezi z velikimi spremembami, ki so se zgodile v Evropi in ki se še nadalje razvijajo, pri čemer se je Jugoslavija zanašala v položaju, da se v novih razmerah uspešno in uspešno izvajanje dobre in premišljene splošne gospodarske in socialne politike, da bi se v polni meri moglo izpolniti elementarne narodne in družbene potrebe v naši državi. Delo v tem pravcu se bo nadaljevalo na prihodnjih konferencah in sejah ministrskih odborov.

Posebno pozornost je ministrski svet na svoji današnji seji posvetil vprašanju oskrbe in prehrane naroda v tem letu in v zvezi z rezultati letošnje žetve. Ob tej priložnosti se je načelo tudi vprašanje velikih javnih del, ki se morajo izvršiti po določenem splošnem načrtu in morajo biti produktivna ter melioracijskega značaja. Ta dela bodo imela namena zagotoviti prebivalstvu delo in zaslužek v vseh krajih kjer je to potrebno. Ministrski svet je upošteval, da je treba prehrano prebivalstva do kraja zagotoviti, odobril predlog ministra trgovine in industrije, da se odpošlje v tujino posebni odposlanci, ki naj bi dosegli, da bomo prešli znatne količine hrane tudi iz tujine.

Telefonska in brzojavna poročila so danes tudi na sedmi strani

Prevoz žrtev letalske nesreče

Zagreb, 26. avg. o. Zjutraj so pripeljali v Zagreb smrtne ostanke šestih potnikov, ki so se ponesrečili pri strašni letalski katastrofi na Velibitu, in sicer zakonca dr. Vrančić in žena, gospo ing. Rečnitzer, magistra Weinbergerja ter absolventa trgovske akademije Vito Ottoničar iz Ljubljane, katere truplo je bilo v teku dneva odpravljeno tjakaj. Smrtne ostanke Zagrebčanov so prenesli v mrtvašnico in bodo jutri pokopani. Enako bo tudi s truplom trgovca Hartmana, med tem ko ni znano kje bodo pokopali švicarskega književnika dr. Waldhausa in njegovo soprogo. Truplo pilota Strizveškega in radiotelegrafista Petrovića sta bili prepeljani v Beograd.

Oblasti med tem nadaljujejo preiskavo, da bi ugotovile vzroke katastrofe. Kritičnega dneva so vladali skoraj nad vso Srednjo Evropo silni viharji in nekatera redna letala ta dan drugod sploh niso šla na pot. Poseben spor je nastal v zvezi s to nesrečo zaradi dodelitve nagrade v znesku 10.000 din, ki jo je razpisala uprava Aero-puta za onega, ki bo prvi našel letalo. Nagrado zahteva razen kmeta Miloša Vitasa,

16. kolo v Celju

Celje, 26. avgusta. Nacionalni šahovski turnir se je danes v opoldanskih urah nadaljeval v Rogoški Slatini. V 16. kolu sta Brašić in Jerman končala svojo partijo remis. Berner je premagal Mišuro, Sorli in Smigovec sta partijo prekinila. Žuk je premagal Grašerja. Popović se je udal Mareku in Starič Milnarju. Medan in Subarić sta partijo prekinila, enako tudi Šiška in Pavlović. Gottlieb je dobil partijo proti Maistoroviću brez igre, ker je slednji odstopil od turnirja.

Jutri bo prost dan in se bodo izrale prekinjene partije. Stanje po 16. kolu pa je bilo danes naslednje: Berner 12 in pol (1), Šiška 11 in pol (1), Sorli 11, Subarić 10 in pol (1), Jerman 10 in pol, Gottlieb 9 in pol, Smigovec in Milnar po 8 in pol (1), Marek 8, Pavlović 8 (1), Brašić 7 (1), Mišura 7, Popović 5 in pol, Medan 5 (1), Savić 5, Maistorović in Žuk do 4, Grašer 2 in pol.

Uradno nemško vojno poročilo

Berlin, 26. avg. br. Vrhovno poveljstvo nemške vojske je dopoldne objavilo naslednje vojno poročilo:

Neka podmornica je pod vodstvom korvetnega kapitana Rösinga potopila več sovražnih trgovinskih ladij s skupno tonažo 46.170 bruto registrskih ton. Podmornica je na ta način na dveh svojih pohodih potopila skupno 88.856 bruto registrskih ton ladijskega prostora. Neka druga podmornica je torpedirala in potopila štiri trgovinske ladje s približno 30.000 bruto registrskih ton, ki so plule v močno zaščitenem konvoju.

Nemška bojna letala so večerj napadla letališče v Darmwelu severozapadno od Portlanda. Učinek bomb je bil močan. Ob tej priložnosti je prišlo do hudih spopadov 360 km zapadno od Landgenda. Neko nemško letalo je potopilo neko 4.000 tonsko trgovinsko ladjo. Pred britanskimi lukami so bile znova položene mine.

V noči na 26. avgusta so številna letala bombardirala tovarne letalske in oboroževalne industrije v Birminghamu, kakor tudi v Kingstownu in Coventryju. Opaziti je bilo mogoče hude eksplozije in velike požare.

V tej noči je nekaj sovražnih letal prvič ob pričetku vojne preletelo Berlin in na robu mesta odrglo več zažgalnih bomb. Na ostalo državno ozemlje so sovražna letala na raznih krajih brez načrta odrgla nekaj bomb na nevojne objekte. Ne tam, ne nad Berlinom niso povzročili nikake škode. Eno izmed letal, ki so preletela Berlin, je bilo sestreljeno od našega protiletalskega topništva.

Skupno je sovražno letalstvo večerj izgubilo 72 letal. Od teh je bilo 51 sestreljenih v letalskih spopadih, 21 pa od protiletalskega topništva ali pa so bila uničena na tleh. 14 nemških letal se ni vrnilo v svoja oporišča. Letalska eskadra Richthofen je pri večerjnjih letalskih spopadih prekorčila svojo 250. letalsko zmago. Nadporočnik Wieck je izvojeval 19. in 20. letalsko zmago.

Poglavitni cilji

Berlin, 26. avg. j. (DNB) Nemško letalstvo je v minulih 24 urah bombardiralo: 1. obalne obrambne naprave v grofijah Kent, Sussex in Hampshire; 2. obrambne naprave pri Doveru; 3. vojaško pristanišče v Portlandu; 4. pomorske utrube v Portsmouthu in Plymouthu; 5. doke za trgovske ladje v Southamptonu in Bristolu; 6. železniške zveze med Bristolom in Southamptonom; 7. objekte ob izlivu reke Temze; 8. industrijske naprave v predmestjih Londona in Plymoutha; 9. doke v Londonu; 10. letalska oporišča in letališča v južni Angliji; 11. izsledilo je in po načrtu bombardiralo glavne letalske tovarne; 12. bombardiralo je petrolejske depoje angleške mornarice in letalstva; 13. petrolejske rafinerije in izkrcevalne naprave; 14. cestne in železniške zveze med Londonom in morsko obalo v Kentu.

Iz tega se vidi, da je bil poglavitni cilj nemškega letalstva desorganizacija angleške obalne obrambe ter uničenje britanskih pomorskih baz v Plymouthu, Portlandu in Portsmouthu ter poškodovanje letališč in letalskih baz v notranjosti.

Nedeljski spopadi Po angleških poročilih 55 letal sestreljenih

London, 26. avg. j. (Reuter.) Informacijski urad letalskega ministrstva je danes zjutraj izdal naslednje poročilo:

Od sovražnih letal, ki so večerj kasno popoldne napadli Anglijo, je bil na vsak četverico sestreljen en aparat. Nad obalo grofije Dorset je priletelo 130 sovražnih letal, od katerih jih je bilo 34 sestreljenih, veliko število pa je težko poškodovanih. Večina letal se je morala vrniti, ne da bi dosegla cilje, ki so bili večinoma izbrani v notranjosti Anglije. Ob drugem napadu na tuzovzhodno angleško obalo so bila nadlež sestreljena najmanj tri sovražna letala, tako da so znašale celotne izgube sovražnika 39 letal, ker je treba prišteti še nem-

ški bombnik, ki je bil sestreljen že v nedeljo zjutraj in še eno letalo, ki je bilo popoldne uničeno na obali južnega Walesa. V okvirju zračnih borb, ki so se razvile nad obalo pokrajine Dorset in ki so se jih udeleževali angleški Hurricaneji in Spitfireji, je en angleški lovec zasledoval nemškega Messerschmitta 109 vse do francoske obale, kjer se je letalo pri rtiču Gris Nez zrušilo v morje.

London, 26. avg. j. (Reuter.) Po zaključnih informacijah letalskega ministrstva je v večerjnjih nemških letalskih akcijah nad Anglijo angleško protiletalsko topništvo sestrelilo v celoti 50 sovražnih letal. Angleške izzube znašajo 17 aparatov, katerih piloti pa so se razen v sedmih primerih rešili.

Informacije o bombnih napadih v minulih noči vedo povedati, da je bila povzročena škoda v raznih industrijskih podjetjih ob severovzhodni angleški obali. Cioveških žrtvi ni bilo.

V nedeljo popoldne so angleška letala metala bombe tudi na otoke Silly, kjer je bila ubita ena oseba. Bombe, ki so bile vržene v južnem Walesu, niso povzročile nikake škode, le ena oseba je bila ranjena. V zračnem spopadu nad obalo grofije Dorset je bilo sestreljenih najmanj 24 sovražnih letal, dočim so Angliji izgubili samo štiri lovce. Trije piloti so se rešili.

London, 26. avg. j. (Reuter.) Po zadnjih podatkih je bilo večerj nad Anglijo sestreljenih skupno 55 nemških letal.

S tem se je število nemških letal, ki so bila nad Anglijo sestreljena od 18. junija dalje, povzelo na 1117. Računajo, da so Nemci istočasno izgubili okoli 3000 letalcev.

V Ramsgateu porušeni na stotine hiš

Helsinki, 26. avg. j. (TOP.) Londonski dopisniki listov so si edini v tem da so nemške letalske akcije nad Anglijo dosegle velik uspeh, česar ne more več prikriti.

Alarm za alarmom v angleški prestolnici

Neprestano vznemirjanje londonskega prebivalstva Nemška letala tudi večerj nad Londonom

London, 26. avgusta. s. (Reuter.) London je imel preteklo noč dva letalska alarma. Obakrat so nemška letala izvedla tudi napad na mesto. Pri drugem napadu v zgodnjih jutrišnjih urah sta bila ubita dva policijska stražnika. Med civilnim prebivalstvom je zahteval po dosedanjih podatkih napad samo eno smrtno žrtev in sicer je bila ubita neka ženska. Napad ni povzročil večje škode, pač pa so bile poškodovane ponekod plinske in vodovodne napeljav.

V noči od sobote na nedeljo je bila z bombo poškodovana ena najznamenitejših londonskih cerkev v predmestju. Zadet je bil tudi Miltonov spomenik pred cerkvijo. Cerkev samo bo mogoče popraviti če vsa stekla na oknih so uničena.

London, 26. avgusta. s. (Columbia BC.) Danes popoldne je bil ob 15.30 zopet dan letalski alarm v Londonu. To je bil že šesti alarm v Londonu v teku treh dni in šestnajsti v dosedanjem teku vojne.

Nemški strmoglavci so danes napadli tudi mesto Folkestone ob Kanalu. Vrženih je bilo mnogo zelo eksplozivnih in zažgalnih bomb. Napad je prišel povsem nepričakovano in je povzročil velike škode.

London, 26. avgusta. j. (Reuter.) Po letalskem alarmu v okolici je danes zjutraj eno nemško letalo spuščalo svetlobne rakete, dočim je drugo letalo, ki je prvemu sledilo, razen raket vrlo tudi večje število bomb.

Berlin, 26. avg. s. (Ass. Press.) Ob priključni angleškega letalskega napada je trajal alarm tri ure in štiri minute. Po nemških uradnih podatkih so angleška letala prile-

vati niti angleška cenzura, ki zadržuje poročila o nemških bombnih napadih. List »Uusi Suomat« trdi, da so bile posledice sobotnega dvajsetminutnega napada nemških bombnikov na mesto Ramsgate naravnost strašne. Stotine hiš je razdejanih. Ta napad velja za enega najhujših v zadnjem času.

List »Uusi Suomat« trdi, da je nemško letalstvo v zračnem prostoru nad Anglijo še zmerom v premoči ter da se je treba zahvaliti le angleškim letalskim junakom, da nemška bombardiranja nimašo še bolj hudih posledic. »Helsingin Sanomat« poroča iz Londona, da so nemški letalski napadi izredno hudi in da je borbeni duh, ki jih vodi, izreden. Razen tega — pravi list — je treba pomisliti, da je Nemčija doslej vrzela v borbo proti Angliji kvečjemu šestino svojih letal. Angliji priravljajo sicer tudi s svoje strani nove težke bombnike za napade na Nemčijo in zasedena ozemlja, toda cenzura zankrat ne pusti o njih še ničesar pisati. Po zatiranju finških listov svare v merodajnih londonskih krogih pred optimizmom, češ da je Nemčija že opustila nameravani načrt napada na angleško otočje.

Bombe na irskih tleh

Dublin, 26. avg. s. (Reuter.) Irska vlada je nočjo objavila uradno poročilo, da je danes popoldne letalo z nemškimi znaki preletelo irsko ozemlje ter vrlo bombe na štiri naselbine. Tri osebe so bile ubite, ena pa ranjena. Irski poslanik v Berlinu je dobil nalog, da vodi zaradi tega pri nemški vladi protest in zahteva povračilo za povzročeno škodo.

Obstreljevanje otočja Silly

London, 26. avg. s. (Reuter.) Včeraj in danes zjutraj so nemška letala ponovno bombardirala otočje Silly, na katerem ni nobenih vojaških objektov. Vrženih je bilo skupno 150 bomb in so nemška letala streljala tudi s strojnimi. Več hiš je bilo poškodovanih, en otrok je bil ubit, več oseb pa je bilo ranjenih.

tela nad Berlin v štirih skupinah. Njihove jakosti nemški podatki ne omenjajo. Letala so izbrala za napad oblačno vreme-oblaki so segali do 70 m nad zemljo.

Po uradnih podatkih sta samo dve bombi padli na neko predmestje Berlina. Povzročenih je bilo nekaj manjših požarov, ki pa so bili hitro pogaseni. Človeških žrtvi ni bilo.

V Leipzigu je trajal alarm 25 minut. Bombe niso bile vržene.

London, 26. avg. s. (Reuter.) Letalski alarm v Londonu je bil danes popoldne, ker je bila nad mestom Temze opažena v veliki višini skupina nemških letal, ki so letela v smeri Londona. Protiletalsko topništvo in lovski letala so takoj stonila v akcijo. V Londonu je bil kmalu dan znak, da je nevarnost minila. Doslej ni poročil, da bi bila nemška letala ob tej priložnosti dosegla London ter da bi bila metala bombe.

V zapadnem Londonu je prebivalstvo v popolnem, skoro vojaškem redu takoj po alarmu izpraznilo ceste ter odšlo v zaklonišča. Ljudje, ki so bili v trgovinah in kavarnah so mirno ostali na svojih mestih. Dobro so služili prodajalci časopisov, ki so prodali čakajočemu občinstvu posebno mnogo listov.

Pozno popoldne je bilo zopet javljeno, da sta se dve večji formaciji nemških letal v višini 7000 m skušali približati Londonu. Obe formaciji sta bili že ob obali odbiti. Ob tej priložnosti je prišlo nad nekim južnovzhodnim mestom do letalske bitke. Nemška letala so se po desetminutnem boju umaknila. Vsi tri letala so bila pri tem sestreljena.

Angleži nad Berlinom

Več skupin angleških letal je preletelo tudi središče Berlina, vendar letala na mesto samo niso metala bomb

New York, 26. avg. j. (A.R.) Berlinski dopisnik lista »New York Times« poroča, da je nemška prestolnica danes v zgodnjih urah doživela svoj ognjeni kret, ko so priletela nad mesto britanska letala. Po informacijah berlinskega dopisnika je bilo protiletalsko topništvo okrog Berlina danes ponoči skoraj tri ure neprestano na poslu. Kakor izjavljajo na uradnem mestu, je padla na Berlin ena sama zažgalna bomba, ki je zanetila požar na nekem vrtu. Ogenj je bil naglo udušen. Po uradni izjavi so britanska letala baje metala tudi propagandne letake. Na površnem obisku, ki ga je napravil dopisnik ameriškega lista v severnih industrijskih predmestjih Berlina in kolikor se je mogel prepričati, v Berlinu ni mogoče opaziti nobenih znakov kakega razdejavanja. V mestu tudi ni bilo videti nobenega požara.

Stoc'holm, 26. avgusta. s. (Reuter.) O letalskem napadu angleških bombnikov na okolico Berlina dajejo švedski listi nekaj podatkov. »Dagens Nyheter« in »Göteborgs Tidnings« javljata, da je bilo slišati 10 minut potem, ko je bil dan alarm, težke eksplozije, ki so prihajale s severozapada.

Alarm v Berlinu je bil dan ob 12.20 zjutraj ter je trajal do 3.30. Med alarmom je bil ustavljen ves promet.

Ameriška poročila pravijo, da je bil ogenj protiletalskega topništva najmočnejši nekaj pred tretjo uro. Več skupin angleških letal je preletelo tudi središče Berlina, vendar letala na mesto samo niso metala bomb.

Nemške radijske postaje v Berlinu, Leipzigu, Bremenu in Kölnu so ponoči prekinile oddajo. Ameriška poročila javljajo, da je bil v Leipzigu dan letalski alarm, ki je trajal pol ure.

Grof Bethlen v Dalmaciji

Split, 26. avg. o. Semkai je dočetoval bivši predsednik madžarske vlade grof Stefan Bethlen, ki bo ostel nekaj dni v Dalmaciji na odmoru.

Na kraju letalske nesreče

Truplo gđ. Vite Otoničarjeve so prepeljali v Ljubljano in bo jutri pogreb



Gđa. Vida Otoničarjeva †

V nedeljo je sledil najžalostnejši del tragične letalske nesreče na Velebitu: spravljane ostanke ponesrečenih potnikov in letala z visoke, težko dostopne Male Vasočice v Gospić. To delo je opravila mitaljeska četa, ki je s konji prispela na kraj nesreče in prenesla žrtve do vznožja Velebita. S težavo so si konji in ljudje utirali pot, ki je dolga preko tri ure hoda. V Gospiću je ob istem času prispelo več mrtličnih voz, s katerimi so prepeljali trupla na postajo.

Včeraj ob pol 16. uri je avtofurgon zagrebškega pogrebnege zavoda pripeljal v Ljubljano truplo tragično preminule 22-letne absolventke trgovske akademije Vite Otoničarjeve. Truplo so položili v kapelec Sv. Nikolaja, kamor hodijo nesrečno mladenko krog sorodniki in znanci, ki jih je imela vse polno, posebno na Taboru, kjer je Vita živila pri svoji materi. Kdor jo je bil videl še pred dnevi, ko se je vsa mladostna pripravljala na pot v Dalmacijo, ni mogel verjeti, da leže zdaj

njeni ostanke v krsti in da Vita ni več... Vita Otoničarjeva se je rodila v Črnomlju 11. junija 1918. Njen oče Joško je takrat služboval kot poštni uradnik v Črnomlju.



Šef-pilot Vladimir Striževski

Potem so se preselili v Ljubljano, kjer je pokojni Otoničar, ki je umrl pred 14 leti, služboval kot uradnik Poštne hranilnice. Vita je imela še sestro in brata, ki jih je mati gospa Danica vzgajala v skrbni ljubezni. Vsi trije so z največjim strahom pričakovali poročil o usodi letala. Nič hudega slutela se je Vita prejšnjo nedeljo toplo poslovila od domačih. Pred slovesom je vložila v svoj album, ki je poln njenih fotografij še iz otroških in pozneje iz dijaških let, poslednjo sliko in je z njo,



Radiotelegrafist Dušan Petrović

kakor je sama rekla, zaključila svoj album. Njena prijateljica inž. Mira Rečnitzerjeva v Zagrebu, s katero se je bila seznanila lansko poletje, jo je spet povabila na izlet na morje. Dogovorili sta se za skupni polet na Jadran in sta odšli skupno v smrt. Vitine pozemske ostanke bodo pokopali jutri v sredo popoldne ob 16. uri na pokopališču pri Sv. Križu.

V spomin Viti Otoničarjevi

Kaj je vse usoda? Zadnja slika v album, prva vožnja v sinjih višnavah in obvestilo o tvoji smrti v »Jutru«, ko na isti strani prinaša članke o Beli krajini kjer si se rodila, in o tvoji smrti.

Poznala sem te kot otroka, ko si hodila po Črnomlju z očko, mamico, sestro Marjo in bratcem Dušanom. Vem, da si obšla ob tromostju ob Lahinji in vzklila: »Lej, mamica, kako visoko letajo ptičke!«

V sinje višave je bil njiš polet. Tvoj tuč, ki ti je ob prvem dvigu prinesel smrt: Ni še pozabljen tvoj oče, poštni uradnik, ko smo vsi, ki smo ga poznali in spoštovali, žalovali za njim, zdaj pa je udarila med nas vest, da si padla ti, draga Vita, v naročaj neizprosne smrti.

Kako žal nam je vsem za tvojim mladim življenjem, za teboj, ti lepo zavedno dekle, ki bi na svoji poti dala vse, kar je bilo v tebi. Med dobrimi si smrt izbere najboljši in najlepši v času, ko divja po svetu vihar, ki nas tlači k tlom, in v tem času si padla ti iz zračnih višav na to nesrečno zemljo. Izginilo je tvoje lepo, mlado življenje v najgloblji bolesti tvoji mami, bratu in sestri in nam vsem, ki smo te poznali in nasledovali tvojo mlado pot življenja. Marsikatero besedo sem že napisala v slovo, a zdi se mi, da mi gre najtežje izpod peresa beseda tebi, vedno odlič-

nemu dekletu, ki je ljubilo z vsemi silami mladega Joca svoj dom, svoj narod in prelepo Belo Krajino.

Onim, ki imajo življenje že za seboj, je lažje pisati kakor onim, ki so ga imeli še vsega pred seboj. S teboj je šla v nepovratnost mladenka srčne in duševne lepote, za katero bo vsepovsod ostal svetel in prelep spomin. Tvoj dragi oče te je sprejel v večnosti s svojim vednim smehljajem in z vso ljubeznijo, s katero te je na zemlji objemal. Bodi srečna draga naša Vita, v objemu svojega očeta, v večnosti.

Metliški festival bo brez tebe. Tvoje mlade znanke te bodo pogrešale, draga Vita, saj si jim bila vedno najboljša tovarišica.

Ljuba naša Vita, v imenu vseh, ki so poznali tebe in vse tvoje odlične vrline, ti želim miren počitek.

Mara J. Tavčarjeva

Skala mu je razbila glavo

Ponesrečenec je izdihnil v ljubljanski bolnišnici

Kresnice, 26. avgusta

V Zapodju je znani kamnolet, last ljubljanskega industrijskega Birole. Je visoko v hribu, na previsu med Zasavjem in Moravsko dolino. Ob zadnjem hudem neurju je udarila strela v transformator velenjske centrale in tudi v hišo nekega uslužbenca. Razknila je streho in porušila zid hiše. Zdar se je tam pripetila že druga nesreča. Zardi deževja so se skale odstopile in v soboto proti večeru se je odkrula z visokega hriba precejšnja skala. Tam je bil zaposlen med drugim 30-letni delavec Mirko Gorjup, ki je zaslul ropotanje padajoče skale in je odskočil. Vendar je bilo že prepozno. Skala mu je priletela na glavo, da se je takoj sesedel, ves oblit s krvjo. On-

svestil se je, a tovariši, ki so brž priskočili k njemu, so ga močili z vodo in ga spravili k zavesti. Prišel je peš iz Zapodja v nižavo do Verneke ob Savi. Tam mu je spet postalo slabo in tovariši so priklicali voznička, da bi ga prepeljal v Ljutjo k zdravniku. Zaradi močnega tresenja voza pa je ponesrečeni Gorjup izstopil že pri Hotiču in tu počakal zdravnika. Njegovo stanje je bilo težko, imel je razbito lobanjo in pretres možganov. Zdravnik je svetoval, naj ga pošljejo takoj v ljubljansko bolnišnico. Priklicali so ljubljanski rešilni avto in ta ga je prepeljal v Ljubljano. Domači so upali, da mu bodo tam pomagali, danes pa so dobili sporočilo, da je izdihnil.

Tragična smrt mladega gospodarja

Zaradi plazovite zemlje zakopan v kleti

Kamnik, 26. avgusta

Na žalosten način je prišel ob življenje 32 letni posestnik in gostilničar Rudolf Pustoslemšek na Črničevu. Podjetni in delavni mož si je pred nekaj leti postavil na 900 metrov visokem prelazu Črničevu, po katerem drži cesta iz Kamnika čez Črno dolino v Gornji grad, lično leseno hišo in odprl v njej gostilno. Njegova gostoljubna gostilna je prav dobro došel odmor na dolgi poti turistom in potnikom, zlasti pa avtomobilistom in voznikom, ki so se tu radi ustavljali. Gostilna stoji prav na samem in na obe strani je daleč do prvih sosedov.

Zadnje deževje je razmehčalo teren za hišo in plazovita zemlja je pritisnila ob steno kleti, ki je zidana za hišo in prislonjena ob hrib. Stena se je nekoliko nagnila in pritisnila ob sod vina, ki se je pritaku malone vdal in sesul. Ko se je nagnila stena, je počil tudi strop, ki je v obliki debele betonske plošče varoval klet pred vročino. Usodno pri tem pa je bilo, da betonska plošča ni bila armirana z železjem.

Gostilničar Pustoslemšek je šel v klet reševati sod, da ga pritisk ne zdrobi. Ko je

premaknil sod, se je nagnila tudi stena, ki je potegnila za seboj strop. Betonska plošča je pod težo zemlje, ki je bila naložena na njej, počila in se z glasnim trščem sesula na ubogega moža, ki je tako ostal pokopan v kleti.

Ob nesreči je takoj prihitela žena, da reši moža iz nevarnega položaja. »Tu kopljaj, je zaklical mož, »pa ne preblizu glave, ker me boli!« Žena se je zastojala. Tako težkemu poslu ni bila kos. Nekdo, ki je prišel mimo, je tekel proti Novi štiti po prve sosedo, ki so potem odkopali nesrečnega Pustoslemška. Bil je še živ, vendar pa hudo poškodovan. Pod pritiskom betonskih plošč so se mu zlomile obe nogi in hrbtenica, na glavi mu je zljala velika rana. Pa tudi notranje poškodbe so bile najbrž hude. Ko je bil osvobojen teže, je še spregovoril nekaj besed, nato pa mirno izdihnil.

Žalosten dogodek je zbudil splošno sočutje pri vseh, ki so poznali skromnega in zgledno marljivega moža. Pokopali so ga danes ob lepi udeležbi okoliškega prebivalstva. Blag mu spomin!

Četrtnska voznina k odkritju spomenika Viteškega kralja v Ljubljani

Zaradi kratkega roka morajo občine javiti odboru za odkritje spomenika že do 29. avgusta t. l. število potrebnih legitimacij. Zato naj nihče ne odlašajo s prijavo, ker se zamudnikom ne bodo moge več izdati legitimacije. Da olašča občinstvu možnost kuopvanja teh izkaznic, je odbor slednje razposlal v večjih krajih tudi zastopnikom Putnika.

V Ljubljani. Kranju, na Jesenčah in na Bledu, v Mariboru, Ptuj in Celju more torej vsakdo dobiti izkaznice za četrtnsko voznino ob priliki odkritja spomenika Viteškemu kralju v Ljubljani tako v občinskih uradih kakor tudi pri bilietarnicah Putnika.

V informacijo interesentom iz Beograda in Zagreba obliavlja odbor, da bodo izkaznice poslane tudi bilietarnicam Putnika v teh krajih, ker velja pustiti izven Slovenije le s postaji na progi Beograd - Zagreb - Ljubljana. Udeleženci iz ostalih krajev izven Slovenije morajo kupiti do priliki ne postaje na glavni progi običajno voznico. Odbor

INSERIRAJTE V »JUTRU«

MARTIN KOJC

avtor »Učbenika življenja« sprejema dnevno v hotelu »Metropole«, Ljubljana od 16. do 18.

Ptujski muzej je dobil nove izkopanine

Ptuj, 26. avgusta

Ptujski muzej je pred dnevi dobil v svojo posest obilo izkopanine. V mesecu juliju so po naključju odkrili v Forminu pri Sv. Marjeti niže Ptujata latenska grobišča, katerih predmete je uredil in spravil v svojo zbirko g. Mikl od Sv. Marjete. So to različne sulice, zaponke, zapestnice, osti za pušice, dva noža za britje, več žar, več mečev in drugo. Vse te izkopanine je g. Mikl odstopil Muzejskemu društvu v Ptuj. Razen latenskih izkopanine so našli tudi nekaj rimskih vrčev iz gline, ojenk, steklenic in raznih delov posod.

V ptujskem srezu so izkopali že več grobišč iz železne dobe, vendar pa je ta najdba najzanimivejša od vseh, zato je zbudila veliko pozornost arheologov. Nove izkopanine so že razstavljene v muzeju.

V sezoni požarov

V nedavni noči je nastal požar na domačiji posestnice Zaveče Katice v Apačah na Dravskem polju. Ogenj je prešel tudi na poslopja posestnika Horvatića Izidorja. Zgorelo je vse do tal. Celotna škoda znaša okrog 40.000 din in je le delno poravnana z zavarovalnico. Pri požaru se je hudo opekla po vsem telesu Horvatićeva Helena, ki so jo pripeljali v ptujsko bolnišnico.

Kulturni pregled

Pred sedemdesetimi leti

Profesor zgodovine na beograjski univerzi dr. Viktor Novak je izdal spis »Dva antipodas, ki se bavi z vlogo djakovskega škofa J. J. Strossmayerja na vatikanskem koncilu 1869/70 in z vzroki, da za zagrebškega nadškofa ni bil imenovan škof Strossmayer, kakor so želeli hrvaški rodoljubi, marveč renegat, honvedski župnik Hihalovis. O spisu dr. Novaka je objavil najnovejši »Glas Matice Srpske« dalje poročilo dr. K. N. Milutinovića. Prepričani smo, da bodo nekateri podatki zanimali tudi naše čitatelje, saj osvetljujejo značilne pojave in dogodke pred sedemdesetimi leti.

Doba, ki jo obravnava prof. Novak v svojem spisu, je bila važna. Na Hrvatskem je takrat vladal zloglasni »nagodbene« ban Levin Rauch. V Rimu se je sestal in sprejemal daljnosežne sklepe Vatikanke koncil, na Madžarskem je bil na čelu vlade absolutistični in šovinistični grof Andrassy, v Srbiji pa je — po umoru kneza Mihajla — prvi kneževski namestnik Milivoje Petrović Blaznavac vodil izrazito madžarsko politiko, izjavljajoč, da se na mejah Srbije končujejo vsi interesi srbstva. To zanimivo in značilno zgodovinsko razdobje, ki je bilo za južne Slovane polno kriz in preizkušenj, prikazuje prof. Novak z mnogimi novimi podatki.

Rodoljube na Hrvatskem je takrat vznemirjalo vprašanje, kdo bo postal naslednik zagrebškega nadškofa, sicer nacionalnega renegata Haulika. Strossmayerjev prija-

telj, kanonik in zgodovinar Rački, je bil mnenja — prav kakor toliki drugi narodno zavedni Hrvati —, da bi to mesto šlo škofu Strossmayerju, ki se je takrat že proslavil s svojimi velikimi dejanji za hrvaško kulturo. Strossmayer pa je v zvezi s tem odgovoril Račkemu, da se mu zdi djakovska škofija važnejša, tembolj, ker so Madžari prav takrat začeli z madžarizacijo Slavonije in ker iz Djačova laže vpliva na katoliške v Bosni in v Srbiji, ki jih je usmerjal v duhu hrvaško-srbske sloge in jugoslovenske ideje. Strossmayer je nadalje z nejevoljo opazoval zadržanje beograjskega namestništva, ki je vzbujalo odpor vseh nacionalnih »prečasnih« Srbov.

V novembru 1869 je slavni djakovski škof odpotoval v Rim in se nastanil v zavodu sv. Jeronima. Takrat so se v Rimu živahno pripravljali na vatikanski koncil. Pokazalo se je, da obstoje med cerkvenimi dostojanstveniki velike razlike glede umevanja posameznih vprašanj. Takoj, ko se je koncil sestal, sta se pojavili dve stranki. Večina cerkvenih očetov je pripadala konservativni (ultramontanski) stranki, manjšina pa liberalni stranki. Najbolj sporna točka je bilo vprašanje dogme o papeževi nezmotljivosti. Škof Strossmayer se je pridružil liberalni stranki obenem z nekaterimi odličnimi češkimi, poljskimi, francoskimi in severnoamerišskimi kardinali in škofi. Opozoril je nase s svojimi imenitnimi latinskimi govori in neki francoski škof je dejal o djakovskem vladiki,

da je »le premier orateur du conciles (prvi govornik na koncilu). Škof Strossmayer je nastopal zoper dogmo o nezmotljivosti. Pri tem ga niso vodili samo načelni, teološki razlogi, ki jih je umel odlično utemeljiti, marveč je imel pred očmi tudi dejstvo, da bo nova dogma ogromna ovira za zedinjenje katoliške in pravoslavne cerkve na slovenskem jugu, zedinjenje, ki se je djakovskemu vladiki po vsej pravici zdelo globoda in usodna nacionalna potreba.

Tu se začel je najzanimivejši strani v razpravi beograjskega zgodovinarja. Prof. Novak je zbral mnogo gradiva, ki kaže, kako je svetovni tisk reagiral na Strossmayerjeve govore. Hrvatski škof je vzbujal pozornost po vsej Evropi in listi velikih narodov so mnogo komentirali njegovo stališče. Konservativni tisk ga je ostro napadal; vsi, ki so bili za napredek, pa so odobraval njegova izvajanja. Najzanimivejši so bili odmevi na slovenskem jugu. Glavni organ Narodne stranke na Hrvatskem »Zatočnik« je navdušeno poročal o hrabremu zadržanju narodnega škofa v Vatikanu, madžarski tisk barona Raucha pa ga je seveda napadal, kkor so bili zoper Strossmayerja vsi tisti, ki niso želeli, da bi prišli do svobodne besede srednjeevropski in balkanski Slovani. Značilno je, da je bil zoper Strossmayerja tudi predstavitelj samohrvaške in velikohrvaške politične koncepcije Ante Starčević. Na zagrebški univerzi je hotela narodna in napredna mladina manifestirati za Strossmayerja, starčevićanski študentje pa so skušali to za vsako ceno preprečiti. Tako so nastajali resni konflikti, ki so samo napeljali vodo na mlin madžaronskega bana, Rauch je brž pohitel z zaplenbo izjave narodnih, Strossmayerjev vdanih študentov.

Velik simpatičen odmev je vzbudil nastop djakovskega škofa v Vojvodini in v

Črni gori. Na Dunaju so 19. marca 1870 vsi slovanski študentje slovesno proslavili Strossmayerjev dog. Njegovo ime je zbralo v bratsko kolo Hrvatce, Slovence, Srbe, Bolgare, Čeha, Slovence in Poljake. S sestanka so poslali škofu v Rim pozdrave. Prav tako ga je navdušeno pozdravljala in slavila češka mladina.

Medtem je imel Strossmayer na koncilu svoj četrti govor, ki je bil najboljše izjavo in po duhu najbolj napreden. Izjavljal je pri večini ogromen odpor in po škofu so padale psovke, da je Lucifer in drugi Luther. Strossmayer je bil moral prekiniti govor in seja je bila zaključena. Ta dogodek je izjavljal se večji odmev po svetu kakor vsi prejšnji. Konservativni tisk je besno napadal »vodjo opozicije« Strossmayerja. Kakor vedno, so se tudi zdaj znašli na skupni fronti vsi nasprotniki svobode Slovanov in splošnega napredka; zadeva malih narodov je bila istovetna z napredkom svobodoumnih idej v Evropi. Strossmayer je pisal Račkemu iz Rima: »Ovdje je neizmerna korupcija. Proti meni se sadu v Rimu vojuje onim istim oružjem kojim su se Nemci i Madžari služili, kad su htjeli moji politički upliv paralizovati... U ovom saboru ne ima svobode, ne ima istine, ne ima poštenja...«

Zadeva se je za Strossmayerja in Hrvate končala tako, da je madžaron baron Rauch dosegel imenovanje sebi enakega nadškofa, madžarona Mihalovića, pravega antipoda Strossmayerju in pomočnika pri zastupljanju Hrvatov z madžaronstvom in separatizmom.

Zapiski

NOVA ŠOLSKA ČITANKA

Učiteljska tiskarna v Ljubljani je pravkar izdala novo čitanko za IV. razred

osnovnih šol z naslovom »Lepa naša domovina«. Sestavlja jo po Pavle Flere, Josip Jurančič, Andrej Skulj in Ernest Vranc, z risbami jo je okrasil Maksim Gaspari, Anton Koželj pa je narisal slike slovenskih pisateljev. Čitanka je opremljena s kraljevo sliko in z dvema večbarvnima umetniškima prilagama: z Groharjevo »Pomladjo« in »Sejalcem«. Tako ta čitanka tudi po opremljenosti dosega sodobne slovenske čitanke za IV. razred osnovnih šol.

Sestavljali nove šolske knjige so si očitno prizadevali, da bi dali knjigi kar najbolj domač značaj in z njeno vsebino prispevali k utrditvi narodne in državne tendence, ki pa ni tako vsiljiva, kakor smo včasih opazili v šolskih knjigah, zato pa tem globlje zajeta in tembolj učinkovita — odlikuje knjigo zelo dobra razporeditev gradiva in skrbna izbira posameznih sestavkov. Na uvodnem mestu je Gasparijev motiv z blejskim jezerom in otokom in z napisom: »Naj bo lepa le tučina, lepša nego dom moj ni. Takoj na drugi strani je Gasparijeva risba »Jugoslavija, ti naša matič, ki simbolizira združuje razne pokrajine naše države v ubrano enoto, sredi katere stoji Jugoslavija v podobi žene s snopom in s sadjem v rokah. Nato se vrsti več znanih slovenskih pesmi, nekaj domoljubnih člankov in izjave naših vodilnih pesnikov o domovini in o človeku.

Nadaljnja vsebina je razdeljena takole: Po naših gorah in planinah; Po Koroškem; V slovenski kraševini; Po ravnem in dolinah; Naši v preteklih časih. Vsa vsebina, ki združuje v posameznih oddelkih večje število pesmi in proznih sestavkov naših starejših in mlajših pisateljev, pesnikov, dramatikov in publicistov, je posvečena slovenski zemlji in njenemu ljudstvu. Drugi del čitanke seznaja šolsko mladino s šir-

Domače vesti

O krompirju v Trzinu

Ker se splošno mnogo govori in piše o draginji in o pobujanju draginje, prosim, gospod urednik, da objavite tole zgodbo s trziškega živilskega trga. Kakor vedno, se je tudi preteklo soboto nabralo že na vse zgodaj na našem trgu mnogo gospodinj in kuharic. Vsaka si je želela zagotoviti gotovo količino za kuhanje potrebnih živil. Že ob sedmih je na trgu zmanjkalo krompirja in še marsikatero drugo živilo.

Ob osmih pa je pripeljal neki mož kakih deset vreč krompirja. Ko so gospodinjke zvedele zanj, so svede vse vdirle k njemu, posebno še, ker je prodajal ta zemeljski sad po 1.50 din kilogram, medtem ko ga

ziske sta za Nazarje in vso gornjo Savinjsko dolino največjega gospodarskega pomena. Nova cestna dela preko Savinje in Nazarjah, obenem pa postopna regulacija Dretre, ki se je pričela izvajati lanske leto, in katere prvi del je bil končan z zgraditvijo Toničevega mosta preko Dretre, pomenijo velik napredek ne samo tega važnega gozdno-industrijskega kraja Slovenije, temveč vse Gornje Savinjske doline, ki bo od sedlej še trdnje povezana ne samo po splavarstvu, ampak tudi po cesti z ostalimi deli Slovenije in Jugoslavije. Nove naprave so tudi povzdignile lepoto in slikovitost tega letoviškega kraja.



Pedisal
KOPALNA SOL ZA NOGE
PROTI POTENJU, UTRUJENOSTI
IN BOLEČEM VNETJU NOG,
TRDI KOŽI, KURJIM OČESOM
IN OZEHLIM. DIN 3.6-1112-
DROGERIJA
LJUBLJANA
MARIBOR

* Vpisovanje v Christofor učni zavod. Ljubljana, Domobranska cesta 15 (telefon 43-82) za Enoletni trgovski tečaj s pravico javnosti se vrši vsak dan dopoldne in popoldne. Novi ilustrirani prospekti interesentom brezplačno na razpolago. (—)

* Stoletnik, ki se boji smrti. V bližini Gostivara živi v vasi Lakvič kmet Azis Ramadanović, ki je star sto let, pa se kljub temu boji smrti. Azis ni nikoli v življenju ne pil, ne kadil in nikoli ni spal na postelji. Njegovo ležišče je bilo zmerom na tleh in pod glavo je imel namesto blazine svojo palico.

* Varuj se goljufov! Na območju dravskih banovine v vseh večjih mestih se je pojavilo veliko število lažnih akviziterjev z lažnimi potrdili in bloki, ki obiskujejo večje trgovce in na ta način delajo prevare. Med temi lažnimi akviziterji so tudi taki, ki sleparijo na račun davčnega združenja. Združenje je zvedelo za imena nekaterih izmed njih in sicer: Kerpčja Nikola iz Zagreba, Rosenberg Robert iz Zagreba in Pižulica Vojin. Vsi ti so bili izgnani zaradi sličnih dejanj iz Beograda. Rosenberg Robert ima potrdilo od združenja, ki je potrjeno od policije v Beogradu. Združenje ga je že pozvalo, da ga vrne, česar pa imenovani ni storil in slepari z njim dalje v družbi vseh teh goljufov. Združenje je za-

ŠE CENEJE:

ZADNI OSTANKI

CREPE DE CHINE, VZORCAST . 25.—

CREPE MAROCAINE, VZORCAST 36.—

CEFR INDANTREN . 13.—

MANUFATURA

F.K.S.

SOUVAN

MESTNI TRG 24

po trgovinah prodajajo po 2 din kg. Toda ko je prodal dve vreči, je kratkotalo povisalo ceno na 1.75 din kg. Seveda so se odjemalke upravičeno zgražale. Tedaj pa pristopi nekda ženska in reče prodajalcu: »Kar po dva dinarja ga prodajaj, saj ga boš lahko prodal, drugega krompirja tu ni!« Kmet si kajpada ni dal dvakrat reči. Tako je povisalo ceno na dva dinarja. Kaj so torej hotele žene? Polovica je opustila dražbanje; tiste, ki so nujno potrebovale krompir, so ga pa morale plačati po naviti ceni.

Torej to naj bo pobiranje draginje. Na trg ti pride talde navian mož in navije ceno po mili volji, se pravi, kakor se mu obeta kupčija. In vse to ni ubogi delavec in nameščene voljno prenašata, ko po vsej državi z vsemi močmi pobijajo naraščanje cen, posebno živilom. Pa razmišljajte še drugi o tem, — tudi Vi, gospod urednik!

30 KOLONJSKIH VOD

* Pred slovesno otvoritvijo novih mostov v Nazarjah. Pišejo nam: V nedeljo 1. septembra bodo v Nazarjah blagoslovili in slovesno izročili prometu nove železobetonske mostove in cesto preko Savinje ob gradu Vrbovcu in Toničev most preko Dretre. Slovesnosti se bo udeležil tudi g. ban. Začetek slovesnosti bo ob 9. Po otvoritvi pa bo sv. maša na prostem pred gasilskim

Modni salon
za damo in gospoda
SOUVAN — CO
Mestni trg 24

Površniki, plašči,
elegantni kostumi,
promenadne in sportne
obleke - brezhiben kroj,
kvalitetna izdelava,
nove ideje!

domom. Nato sledijo pozdravni nagovori. Blagoslovitev bo opravil dekan in župnik iz Rečice ob Savinji g. Alfonz Požar. Novi železobetonski mostovi, trije manjši, ki držijo preko strug in odtokov Savinje, in glavni, 64 m dolgi, nad glavno strugo Savinje speljani Ribičev most, in pa na novo prelozjena cesta so bili dograjeni in glavni deli lanske jeseni. Zadnja cestna dela so bila končana letošnjo pomlad. Stroški gradnje so znašali 1.493.000 din. Gradilo je podjetje inž. Umeka iz Ljubljane. Novi most in z njim ustvarjeno novo cestno kri-

ževno Jugoslavijo. V prvem oddelku so zastopani kraji ob Savi, Dravi in Donavi, drugi oddelke je posvečen našemu morju, tretji prikazuje najslavnejše dogodke in hrvaški zgodovini, četrti je odmerjen za hodnim in južnim gorskim predelom, peti zemlji Nemančev, šesti pa vsebuje članke in pesmi, ki se tičejo narodne osvoboditve.

Kakor je smiselna in smotrna vnanja razporeditev gradiva, je skrbno preudarjena tudi izbira sestavkov za posamezne oddelke. Ta na primer najdemo v oddelku »Po naših gorah in planinah« sestavke, ki ne opisujejo samo narave, marveč tudi način ljudskega življenja in dela, kar naj zlasti mestno mladino približa stvarnosti našega narodnega življenja. Poseben sestavek prikazuje ureditve naše največje elektrarne, drugi zopet brzojavno službo, tretji radio, itd. Sestavljalci so skrbeli, da so v čitanki zastopana mnoga odlična imena naše starelje in mlajše literature. Izmed raznih zanimivosti je treba posebej omeniti srbsko narodno pesem »Kosovska devojka« v izbornem prevodu prof. Sovre. Obe Groharjevi sliki sta prav dobro reproducirani, vendar ne bi bilo napak, če bi ju pojasnjeval kakšen sestavek o naši upodabljači umetnosti. Vsekar pa je že znaten napredek v tem, da je tudi umetnost stopila v čitanke za naše ljudske šole in da je njih oprema poverjena domačim umetnikom.

Zagrebska »Nova Evropa« prinaša v pravkar izšli številki članek Maria Matejčiča »O novom miru in novom človeku«. Pisec se bavi s sedanjim položajem v svetu in glorija težko krizo, ki jo preživlja današnja civilizacija. Milan Čurčin je pisec članka o pokojnem dr. Milivoju Dežmanu »Poslednji obzorja«. Nadalje je natisnjen zadnji članek, ki ga je pisal dr. Dežman na Korčuli, preden ga je smrtna bolezen končno zlomila. Članek obravnava povojno

politične razmere na Hrvaškem in odnos Seljačke stranke do meščanstva. Dragoljub Jovanović razpravlja v posebnem članku o odnošajih pokojnega Ljubomira Davidovića do kmetov. Številko zaključuje članek našega tovariša dr. Otona Ambroža o skrivnostih balkanskega političnega ravnanja.

Njegošev »Gorski vijenec« v esperantskem prevodu. Slovenski esperantist Damjan Vahen je prevedel v esperanto znamenito Njegošovo dramatsko pesnitev »Gorski vijenec«. O prevodu in prevajalcu je priobčila nedeljska »Pravda« daljši članek z nekaterimi prevajalčevimi izjavami.

Antologija zapadnoslovenskih pripovednikov. Matica srbska je napovedala knjigo »Antologija savremenih pripovedača Zapadnih Slovena«. V tej zbirki bodo objavljene novele najodličnejših sodobnih poljskih, čeških, slovaških in lužickosrbskih pripovednikov. Knjigo je uredil Jaroslav Mali, predgovor je pisal dr. Jovan Kršić, povesti pa so prevedli dr. Djordje Živanić, Jaroslav Mali in dr. Leopold Lenart.

Paracelsus. Dne 24. septembra 1941 bo štiristoletnica smrti zdravnika Theophrasta Paracelsa, ki je umrl v Solungradu. Mesto njegove smrti pripravljaja za prihodnje leto slavnosti v spomin znamenitega zdravnika. Slavnosti bodo združene z raznimi razstavami, kongresi in predavanji in bodo prirejane v dneh od 20.—28. septembra prihodnjega leta. Paracelsus velja za očeta moderne kemije in medicine. Njegovo delo je bilo že v tedanjih dobi znano po širnem svetu. Bil je med največjimi poborniki modernega duha in se je moral težko boriti zoper srednjeveško skolastiko in zoper praznoverje tedanjega časa. Vzlic vsem oviram je pogumno zastopal načelo, da je znanost svobodna in da je tudi verski razlogi ne smejo omejevati v njenem razvoju, posebej še v raziskovanju naravnih skrivnosti. V slavnostnih dneh bo v Solno-

bodo v to svrhu verjetno še prihodnji teden izdane karte za najpotrebnejša živila, kakor za moko, sladkor, maslo in podobno. Prihodnji teden bodo morali vsi prijavitelji svoje zaloge živil. Tisti, ki so prekoračili dovoljeno mero bodo strogo kaznovani.

* Korist, ki jo dela večina naših stalin in selech se ptic je nepoplačljiva. Ko bi se le vsaki dvajseti poljedelec, vrtnar, sadjarjec ali gozdar zavedal, koliko mu ta ali ona ptica koristi s pokončanjem vsakovrstnega škodljivca mrčesa, bi gotovo povečal pažnjo njenemu razmnoževanju in bi ji v ta namen nudil vse mogoče pogoje za stalno gnezditve v svojem okolišču. Ščitil bi jo pred številnimi sovražniki in bi brezobzirno pazil, da bi se strogo izvrševali predpisi po zakonu oz. uredbi o zaščiti koristnih ptic. Poučite se o tem na ornitološki razstavi od 31. avgusta do 9. septembra na Ljubljanskem velesejmu.

* Za mnogo predmetov so izdelali strokovnjaki sedaj čisto nova predavanja, za ostale so jih pa obnovili pri Dopolni trgovski šoli v Ljubljani, Kongresni trg 16/II. Zato vsa ta šola nauči po najbolj sodobni metodi poceni in hitro tujih jezikov in številnih gospodarskih ved — potom dopisovanja doma. Pišite po prospekt! (—)

* Napad iz zašede. Z Rečice ob Savinji nam poročajo: V noči od 21. t. m. se je vračal domov na Rečico splavar France Jerač, oče treh otrok, ki s splavarstvom preživlja svojo družino. Pri Ranečarjem gospodarskem poslopu sta ga čakala v zasedi Anton Netek in brezdomec Zdrav-

Zaslugek je ponos človeka — podpora pa ga žali in ponižuje!

Delovnemu ljudstvu se obetata delo in zaslužek. Ker pa živimo v času, ko zaslužek čedalje bolj zastavlja za naraščajočo draginjo, mora biti glavna skrb odločujočih činiteljev, da zastavijo draginjo. Vsakdo ve, da so draginjo v vseh časih učinkovito pobijali samo z obilno ponudbo blaga. O vprašanju, kako naj bi bilo domačih pridelkov in izdelkov zmerom dovolj na trgu, bo razpravljala gospodarska številka »Jutra«, ki bo izšla v nedeljo 1. septembra.

Oglase za njo sprejemamo do petka zvečer

ko Fedran. Slednji je brez vsake zaposlitve, da se ljudje čudijo, zakaj trpi rečičska občina take ljudi v svojem območju, čeprav niso njeni občani. Napadalec sta Jeraju vrgla pesek v oči, da bi ju ne spoznal, nato sta ga pa do onemoglosti prematila. Polmrtvega so Jeraja prepeljali v celjsko bolnišnico, kjer so zdravniki takoj izvršili operacijo, vendar je njegovo življenje še vedno v nevarnosti. Žalostni dogodek je močno razburil prebivalstvo, tem bolj, ker se oba napadalec svobodno sprehajata.

* Morilec se je obesil v zaporu. V nedeljo jutrišnj v zaporu v Kruševcu našli mrtvega Stanislava Stojanovića iz Grabova. Stojanović je lani novembra ubil svojega sosedo in čakal na obsodo. Najbrže je izvršil samomor zaradi tega, da ne bi prišlo do obsode in da bi rešil posestvo, ki ga je dal že prej prebiti na svojega sina.

* 30 milijonov din za sladkorno peso. V Pomoravju so letos kmetje zasadi 5.600 ha površine s sladkorno peso. Računajo, da bo pridelek znašal 9000 vagonov, ki jih bo v glavnem odkupila tvornica sladkorja v Čupriji in izplačala kmetom okoli 30 milijonov dinarjev.

* Potres v Splitu so čutili v soboto zvečer takoj po deveti uri. Bil je tako močan, da so se stresle hiše. Čutili so ga tudi v Kaštelih in v nekaterih drugih mestih Dalmacije.

* Grozna smrt dveh otrok. V Brestovcu pri Varaždinu se je vnel skedenj Nikole Jambovića in zgorel. Ko je nastal požar, sta bila v poslopju štetni sinček Milan in

Korpulentnim in mišičastim, pri katerih se pokazujejo znaki raznih težav v sled nezadostnega izločevanja sokov, izborni pomaga večtedensko pitje naravne »Franz-Josefove« grenke vode. Taki ljudje se morejo tudi doma — seveda pod nadzorstvom zdravnika — zdraviti za shujšanje.

Ogl. reg. S. br. 30474/35.

šletna hčerica Anka, ki sta tudi zgorela, ker ju niso mogli rešiti. Požar so zaneli otroci.

* Ogrlice iz tisočakov. Bogata dekleta po Sremu in Vojvodini so do nedavnega nosile okrog vratu zlate dukate. To je bila njihova dota, ki so jo s ponosom razkazovali vsakomur. V zadnjem času nosijo namesto zlatih dukatov tisočake. Zbrane v ogrlice.

* Hotel je imeti bogato ženo. Lenca Koljić iz Sašara v Srbiji je hotel svojega sina Koljo poročiti v bogato hišo kmeta Tuna Koljića. Koljićeva lena hčerka Sana pa je že oddala svoje srce sedemnajstletnemu Jakovu Peroviću, s katerim bi se morala v kratkem poročiti. To seveda ni nič kaj dišalo Lenči in njevoemu sinu, zato sta sklenila, da se odkrižata nevarnega telmeča. Dva meseca bo že tega, ko sta se neke noči, oborožena s sekirami, pritihtanila k samotni kolibi, kjer je spal Jakov spanje pravničnega, in strahovito razmrcvarila nesrečnega mladeniča. Nazadnje sta mu odsekala še glavo. Po zločinu sta tih, kakor sta prišla, izginila v noč. Vsa vas je žalovala za poštenim mladeničem in vsi so slutili, kje je treba iskati zločince. Lenca in Koljo so orožniki prišli in tu predali sodišču, ki ju je te dni obsodilo, očeta na dosmrtno robilo, sina pa na 15 let strogega zaporu.

* V vasi Vezišču je padlo osem glav. V Belovaru se je začel velik proces proti 14 kmetom, ki so v enem letu pobili osem svojih sovaščanov. Vezišče je bilo do nedav-

žrebanje EFECTNE LOTERIJE Sokolskega društva v Rogški Slatini je preloženo na prihodnje leto 1941. — Točni datum bo pravočasno objavljen.

že tretjič prekinita, seveda zaradi višje sile. V toliko je rezultat od druge ustavitve teh del ugodnejši, ker je zabetoniran že temelj na dnu pod zatvornico ob desni dobri polovici struge skoro do kraja. Po levi strani se voda tako odteka dalje po strugi. Ko bodo usmerili odtok vodovja še z leve na desno stran, bodo lahko zabetonirali tudi ostalo pičlo polovico globokega temelja tako, da bo dobil ves betonski podstavek predpisano trdno podlago preko vse struge širine. S tem bi bile vsakega odstranjen največje težkoče in ovire pri nadaljevanju poštalnega riskantnega dela. Obreznje zidovje na desni strani je tudi že v celoti zabetonirano in je betonski priključek izpeljal do posvne brežine, ki je pa obložena le z lomljenim kamenjem. Na levem bregu manjka obreznje zidovja nekako za petnajst metrov. To delo se je namreč zavleklo sprito tega, ker sestoji svet ob tem obrežju in na dnu Ljubljaniče iz konglomerata, ki ga je treba sproti vrtati s svedom ali ga celo razstreljevati s smodnikom. Navadno opravljajo ta posel zaradi neprekinite dela po končanem delovnem času opoldne ali zvečer, kajti posamezni drobtci frče na vse strani. Naravno je, da mimo ideje sproti opozarjajo na nevarnost pazniki z rdečimi zastavicami. Vsi temelji za opornike na obeh straneh zatvornice kakor tudi za srednji opornik so k sreči že zabetonirani. S tem bi bila celotna dela, ki so bila doslej razpisana in oddana, v glavnem končana. Graditev zatvornice same in opornih stebrov bo posebej razpisana in oddana. V strugi je bilo doslej zapeljeno pri kopanju in betoniranju nad šestdeset delovnih moči. Nadzorstvo nad vsemi temi deli ima terenska tehnična sekcija za regulacijo Ljubljaniče in njenih pritokov.

Iz Ptuja

— Nesreče. Malek Janez, 45letni posestnik iz Halponce pri Sv. Lovrencu na Dravskem polju, se je peljal na kolesu proti Pacinju. Na poti ga je podri tovorni avto in mu zdrobil nogo. — Cevzovala Marija iz Cezanove pri Ljutomeru je pomagala pri mlačvi. Zaradi neprevidnega ravnanja s strojem pa ji je ta odrezal stopalo nogo.

— Namesto venca na grob pokojnemu Milanu Vugi so darovali: Dragotin Sirec iz Celja Sokolu v Ptuj 100, industrijec Žigon Angelo pa Protibuberkoluzni ligi v Ptuj 300 din. Najlepša hvala!

Iz Gornjega grada

— Letovišarstva sezona, ki se bliža pri nas zaradi neugodnega vremena koncu, je bila sprko vladajočih mednarodnih razmer slabša kakor lansko leto. Lani smo zaznamovali blizu 200 letoviščarjev, a letos nismo dosegli polovice tega števila, čeprav naši gostilničarji niso zvišali cen. Letoviščarji so bili po večini iz Beograda in Zagreba. Nekaj jih je bilo iz Bosne in le malo iz Slovenije. V kobilšču je bilo zaradi hladnega vremena tako malo kopalcev, da se našemu Turjokoprometnemu društvu niso poravnali niti režijski stroški.

— Slaba letina. Dolgo trajajoča zima, preveč dežja in hlad so povzročili pri nas slabo letino. Letos je fitol zelo obilno cvetelo, a ni pričakovati, da bo dozorel. Prav tako ne bodo dozoreli paradizniki, paprika in slivno. Zaradi stalnega deževja je je bati, da bo krompir zgnil. Jabolka so drobna, ker ni bilo dovolj sonca, da bi se odebelila in dovolj dozorela. Drugega sadja pa sploh ni. V trgovinah primanjkuje že dalje časa zlasti olja, sladkorja, mila in moke. Drva so izredno podražila in jih je zelo težavno dobiti, ker jih nakupujejo razni trgovci od drugod. Prebivalstvo zre s strahom in prihajajočo zimo.

— Sneg je pobil v četrtek 22. t. m. bližnje hribe. V Kamniških planinah ga je zapadlo toliko, da se s prostim očesom prav dobro vidi globoko v nižino. V našem mestu vlada naravnost mrz. Posebno ponoči je mrzlo.

— Volite svetnika v kmetijski zbornici so bile v nedeljo 25. t. m. na tukajšnji občini. Od volilnih opravičencev 50 po številu je bilo prisotnih pri volitvah 45. Oddanih je bilo 47 glasov, od katerih sta bila dva neveljavna. Izvoljen je bil s 45 glasovi za kmetijskega svetnika Steblovnik Martin, posestnik iz Smartneza ob Paki. Volitve je vodil tukajšnji sodnik g. Turk Bogomir.

— Urhov avto, ki opravlja avtobusne vožnje na progi Gornji grad — Mozirje — Smartno ob Paki, je skoro dnevno nabito poln potnikov. Skrajni čas je že, da si lastnik g. Urh iz Mozirja preskrbi za to progo, ki je visoko rentabilna, udoben nov voz, da se ne bodo ponavljali defekti in da se bo vožnja z avtobusom vršila res s primerno hitrostjo. Tudi se priporoča lastniku, da ne pusti tako natičasti avtomobil s potniki, ki je vendar določeno število sedežev in stoježi.

— Novi betonski most v Nazarju, ki drži preko Savinje, je bil v teku letošnjega poletja dograjen in predstavlja prav lep napredek za naš kraj. Saj to je po dolgem času vsaj majhna drobtinica, ki je padla v naš zapuščen kraj. Most bodo slovesno otvorili v nedeljo 1. septembra ob prisotnosti g. bana. Želeli bi bilo, da banka uprava obrne vso pozornost našim, že toliko zanemarjenim cestam, saj so se letošnji poletji zgodile razne nesreče na cestah prav zaradi njih izredno slabega stanja.

R A D I O

Torek, 27. avgusta.

Ljubljana, 7: Jutrnji pozdrav, napovedi, poročila. — 7:15: Veseli zvoki (plošče). — 12: Pisana šara (plošče). — 12:30: Poročila, objave, napovedi. — 13:02: Radijski orkester. — 14: Poročila. — 19: Napovedi, poročila. — 19:20: Nacionalna ura: Kako je Jelačić postal ban. — 19:40: Objave. — 20: Deset minut zabave (g. Fran Lipah). — 20:10: Vulkanska gibalna človeške duše (prof. E. Boje). — 20:30: Pevski zbor Cankar. — 21:15: Koncert radijskega orkestra. — 22: Napovedi, poročila. — 22:15: Wurliske orgle in havajske kitare (plošče).

Beograd 19:40: Narodne pesmi. — 20:20: Kvartet. — 21:10: Ruske romane. — 22: Plesi s plošč. — Zagreb: 17:45: Pesmi in klavirske skladbe. — 20:30: Koncertni večer. — 21:30: Lahka godba. — Sofija 19: Lahka godba. — 20: Orkestralni koncert. — 21:30: Bolgarski godalni kvartet. — Rim 22:20: Lahka in plesna muzika. — Rim 17:15: Vojaška godba. — 20:30: Simfonični koncert. — 22:40: Lahka godba in ples. — Praha: 19:25: Češke pesmi. — 19:40: Zvočna igra. — 21:20: Koncert češke glasbe. — Berlin: 19:15: Pesmi in koračnice.

Dr. PERKO

zopet redno ordinira

— Smrt ugledne trgovke. Na Bleiwelesovi cesti 21. je v nedeljo popoldne umrla po kratki bolezi gospa Marija Česnikova, po rodu Juvantičeva. Pokojnica je bila ugledna ljubljanska trgovka in posestnica, čvrsta opora svojemu možu, po njegovi smrti pa je samostojno vodila svoje lepo podjetje. Zaradi trgovskih sposobnosti kakor tudi zaradi svojega dobročrtnega značaja je bila močno priljubljena. Zadnjo pot bo nastopila danes ob 15. iz hiše Zalošti. Blag ji bodi spomin, žalujočim naše iskreno sožalje!

Dr. Josip Volavšek

ZOPET REDNO ORDINIRA

— Kako so doslej napredovala vodna dela pri šentpetrski zatvornici. Prejeli smo: Pač smola, bi marsikdo dejal, da so kočljiva dela v Ljubljanični strugi letos

Iz Celja

e— Kako dolgo bomo še čakali? Iz vrst prizadetih delavcev smo prejeli: Nedavno smo čitali v glasilu slovenskega Jugorasa (ZZD), koliko je mestna občina povzela plače svojim delavcem z uvedbo pravilnika, ki določa plače in tudi določila za žene in otroke. K temu pripominjamo samo toliko, da so odtatkrat, ko je bil zgoraj omenjeni pravilnik sprejet, minili že trije meseci, delavci mestne občine pa do danes niso prejeli niti pare povznanja kljub stalno naraščajoči dragini. Zadnji čas je že, da se pri mestni občini zganijo in dajo vsaj nekaj, saj ne bodo prvi, ker so ostala podjetja to storila že dvakrat in tudi trikrat, tako da danes skoraj ni podjetja v Celju, ki še ne bi povzelo plač svojim uslužbencem, razen mestne občine, ki je dala lansko leto, reci in piši, 50 par na uro.

e— Sokolsko društvo Celje matica vabi brate in sestre, da se udeležijo odkritja spomenika Viteškemu kralju v Ljubljani dne 6. septembra. Priglasilo se naj v torek 27. ali sredo 28. avgusta med 19. in 20. uro v društveni pisarni v mestni osnovni šoli in prinesejo s seboj 2 din za izkaznico. Voznja je četrtinska. Brate in sestre vabimo, da se udeležijo v kar največjem številu te velike narodne svečanosti in kroju, kdor ga nima, pa morda v narodni noši, le če nima niti enega niti drugega, naj se udeleži v navadni obleki z znakom.

e— Dva napada. Splavarja Franca Jereca iz Sp. Rečice sta ponoči napadla dva neznanca ter ga s kolom potolčila po glavi in hrbtu, da je moral iskati zatočišča v bolnici. — 22letnega Franca Boršiča iz Lemberga pri Šmarju pri Jelšah so doma v hiši napadli neki moški ter mu zadali s koli več poškodb po glavi, da je moral v celjsko bolnico.

Iz Maribora

a— Poziv mariborskim trgovcem z živil: Mariborsko mestno poglavarstvo poziva vse trgovce z živil, da pri prodaji življenjskih potrebščin upoštevajo enako vse odjemalce, da se ne bi čogajalo, da bi velike množine raznih predmetov dobivali tišči, ki imajo za to dovolj sredstev, manj premožni pa bi ostali brez nujnih živil. O prodaji se naj vodi pravična in točna evidenca.

a— Iz mestnega poglavarstva. Na uradni deski mestnega vojaškega urada, Slomškova trga 11 je nabit oglaš za nabavo ljudske hrane. Interesenti naj si zadevni oglaš ogledajo med uradnimi urami.

a— Silno veliko škodo je povzročila poplava ščavnice, ki je zaradi velikih nalivov tako hitro narasla, da ljudje v nižje ležečih vaseh med Muro in Ščavnico niso mogli iz hiš. Komaj včeraj je voda toliko upadla, da so ljudje z vozovi lahko prišli do Ljutomerja. Zaradi poplave so veliki kompleksi polj pod vodo in so uničeni vsi poljski pridečki.

a— Težka prometna nesreča se je pripetila na državni cesti pri Slovenski Bistrici. Zaradi skrajno slabe ceste je treščil z motornega kolesa 25letni trgovski pomočnik Jurij Trbojevič, ki je obeležal nezvestost s hudimi poškodbami na glavi. Trbojevič so odprnili v mariborsko bolnišnico in je njegovo zdravstveno stanje zelo resno.

a— Družabni večer priredijo aktivni in rezervni oficirji mariborske garnizije drevo ob 20.30 v hotelu »Orele« v čast odhoda g. generala Golubovića. Obleka promenadna. Vabljeni so prijatelji oficirjev in osebni prijatelji g. generala Golubovića. Posebnih vabil ne bo.

a— Davčna uprava za mesto Maribor razglasa: Odbor za prenos prošnje za odpis ob koncu leta 1937, oz. 1939 ugotovljenih davčnih zaostankov v smislu uredb z dne 22. decembra 1939 bo zasedal pri davčni upravi dne 7. septembra t. l. ob 8. uri v sobi št. 1.



Glavna kolektura drž. razr. loterije

»VRELEC SREČE«
ALOJZI PLANINŠEK,

LJUBLJANA, BEETHOVNOVA 14,

javlja izid žrebanja z dne 26. avgusta 1940

V. razreda 40. kola:

DIN 100.000.— št. 76059

DIN 80.000.— št. 73042

DIN 60.000.— št. 19949

DIN 50.000.— št. 21084

DIN 40.000.— št. 63108

DIN 30.000.— št. 58749

DIN 20.000.— št. 19385 54209

DIN 10.000.— št. 48079 54339

DIN 12.000.— št. 25716 32000

DIN 16.000.— št. 87891

PO DIN 10.000.—

831 8440 18721 24383 43880 49378 59529

62589 92991

PO DIN 8.000.—

28091 41592 41659 47718 66167 82870 84509

92311 96150

PO DIN 6.000.—

844 2459 5662 17726 18836 28284 42642

55681 56617 60470 83114 96701

PO DIN 5.000.—

6153 6467 6576 8999 14875 24613 32789

52390 59236 53892 85134 86524 91933 97920

PO DIN 4.000.—

3013 6626 9245 14044 21948 21953 22471

28129 30080 31474 43599 45613 52493 54280

57763 63303 65990 70931 79080 79656 80763

82736 93898

Nadalje je bilo izžrebanih še veliko števil dobitkov po din 1.000.—

Ker so bili dobitki javljeni telefonično eventuelna pomota ni izključena.

Prihodnje žrebanje bo jutri 27. t. m.

Vsi oni, ki so zadeli v kolekturi »Vrelec sreče« naj srečke takoj predložijo v izplačilo.

Srečke so Vam še na razpolago.

a— Nočno lekarniško službo imata tekoči teden Maverjeva lekarna pri Zamorcu v Gosposki ulici 12, tel. 28-12, ter Vaupotova lekarna pri Angelu varuhu na Aleksandrovi cesti 33, tel. 22-13.

a— Tihotapeke zadeve. Finančni organi so zalotili znanega tihotapca Ivana K. iz Studencev, ko je nesel težak nahrbtnik, v katerem je bilo 32 kg saharina. Tihotapsko blago so zaplenili, Ivana K. pa zaprli. Preiskava se nadaljuje, ker oblastva menijo, da je Ivan K. član organizirane tihotapeke družbine.

a— 800 litrov vina so izlili. Posestnik Vinko iz Slovenskih goric je pripeljal v Maribor 3 sode vina. Da bi si prihranil občinsko trošarino, je vino pripeljal skrivaj v nočnem času. Imel pa je smolo, ker so ga zalotili. Vino so mu zaplenili in je analiza dognala, da je vino za ljudsko zdravje škodljivo, ker je pokvarjeno. Razen tega je bilo vino pomešano s sadjevom in šmarnico, zaradi česar so »vino« izlili v kanal. Vinko je bil ovaden oblastem in bo epilog zadeve pred sodniki.

Gospodarstvo

Naša trgovinska bilanca je bila tudi v juliju aktivna

Carinski oddelk finančnega ministrstva objavlja podatke o gibanju naše zunanje trgovine v mesecu juliju. Kakor v juniju, naš izvoz tudi v preteklem mesecu ni zavel onega obsega, kakor v prejšnjih mesecih, kar je razumljivo, saj nam je od vstopa Italije v vojno zaprt pot preko Sredozemskega morja in nam je onemogočen promet s prekomorskimi državami.

Navzlic temu je bil v juliju naš izvoz po količini le malo manjši nego lani, po vrednosti pa je bil zaradi višjih cen večji. V juliju smo izvozili blaga 300.722 ton (lani 322.974) v vrednosti 578.1 milijona din nasproti 408.0 milijona din v lanskem juliju. Po količini se je v primeri z lanskim julijem naš izvoz zmanjšal za 6,9%, po vrednosti pa se je povečal za 17,01 milijona din ali za 41,7%.

Uvoz je znašal v juliju 147.044 ton (lani 113.853) v vrednosti 475.9 milijona din nasproti 433.8 milijona din v lanskem juliju. Povečanje znaša nasproti lanskemu juliju po količini 29,2%, po vrednosti pa 42 milijonov din ali 9,3%.

Naša trgovinska bilanca je bila v juliju aktivna za 102,2 milijona din, med tem ko smo imeli lani v juliju za 25,8 milijona din pasivno trgovinsko bilanco.

Gibanje naše zunanje trgovine v prvih sedmih mesecih t. l. je bilo naslednje (v milijonih din):

	izvoz	uvoz	saldo
januar 1940	624.0	478.3	+145.7
februar 1940	627.2	430.0	+197.2
marec 1940	596.7	504.2	+92.5
april 1940	693.3	641.8	+51.5
maj 1940	742.7	560.9	+181.8
julij 1940	564.7	473.8	+90.9
julij 1940	578.1	475.9	+102.2

jan.-julij 1940	4426.6	3565.0	+861.6
jan.-julij 1939	2821.8	2961.7	-139.9
jan.-julij 1938	2670.3	3048.8	-378.5
jan.-julij 1937	3353.5	2847.7	+505.8
jan.-julij 1936	1961.5	2313.4	-351.9
jan.-julij 1935	2080.8	2046.5	+34.3

V prvih sedmih mesecih t. l. je naš izvoz dosegel vrednost 4426 milijonov din in je bil pri tem za 1605 milijonov din ali za 56,9% večji nego lani. Po količini je seveda povečanje izvoza mnogo manjše in znaša le 9,3%, kajti letos smo v prvih sedmih mesecih izvozili 2.172.000 ton lani pa 1.987.000 ton.

Uvoz je nasproti lanskemu letu narasel v prvih sedmih mesecih za 603 milijona ali za 20,4% na 3565 milijonov. Po količini pa znaša povečanje uvoza 15,7%, kajti letos smo v prvih sedmih mesecih izvozili 2.172.000 ton lani pa 1.987.000 ton.

Še v juliju smo izvažali pšenico

Naša izvozna statistika za julij nas glede izvoza žita preseneča v toliko, da smo tudi v preteklem mesecu, ko je bila na trgu že stiska za pšenico, izvozili 426 vagonov pšenice v vrednosti 10,7 milijona din. Kakor je znano je morala junija vlada zaradi pomanjkanja pšenice na trgu in radi stisk izdati znano uredbu o prisilnem odkupu pšenice in koruze. Navzile temu smo v mesecu juniju izvozili 1003 vagonov pšenice in celo v preteklem mesecu je dosegel izvoz 426 vagonov. Od pričetka maja, ko je na trgu nastopilo pomanjkanje ponudbe in se je cena povzpela na 250 din, smo do konca julija, to je v treh mesecih, izvozili 2420 vagonov pšenice. Očitno je imel Prizad pogodbene obveznosti za dobavo te pšenice. Letošnja izkušnja nam kaže, da moramo pri prevzemanju obveznosti nasproti inozemstvu za dobavo pšenice biti vsaj v bodoče bolj previdni, kajti jasno je, da bi bila danes situacija na našem trgu pšenice docela drugačna, če ne bi v zadnjih treh mesecih izvozili tako znatne količine pšenice. Cena bi bila normalna in proizvajalci, ne bi mogli situacije izkoristiti za izsiljevanje višjih cen. Vrhun tega smo v juliju izvozili 169 vagonov pšenice moke in 341 vagonov otrobov. V maju, juniju in juliju pa je dosegel izvoz pšenice moke 755 vagonov in izvoz otrobov 676 vagonov.

Izvoz svežega sadja je bil letos slab in smo v preteklem mesecu izvozili le 44 vagonov (lani 202) v vrednosti 2,6 milijonov din (6,5). Zato pa smo izvozili 205 vago-

Stanje hmeljskih nasadov v Evropi

Srednjeevropski hmeljski urad v Monakovem je izdal 20. avgusta poročilo o stanju hmeljskih nasadov v Evropi iz katerega posnemamo naslednje:

V nemškem pridelovalnem področju **Halbertau** je bilo vreme v zadnjem tednu za razvoj rastline ugodno. Navzile raznim težočam je hmeljarjem uspelo, da so nasade obvarovali boleznim. Spritno vestnega skropljenja se ni pojavila peronospora. Pričetek obiranja je določen za 26. avgusta.

Iz Prekmurja

pm— Nesreča pri podiranju drevesa. Anton Durič iz Satahovcev je z drugim delavci podiral drevo. Ko je drevo že skoraj popolnoma podžagal, je splezal nanj in hotel privezati vrvi, s katero bi potem drugi tovariši uravnali padec drevesa. Drevo pa se je podirilo, ko je bil Durič še na vrhu. Ponesrečenca so delavci izkopal iz spodvežja in ga prepeljali v bolnico. Dobil je tako hude notranje poškodbe, da je njegovo življenje v resni nevarnosti.

pm— Otrok se je zaletel v motokel v Vančavasi. V trenutku, ko je privozil po vasi neki motokel iz Murske Sobotke, je pridrvela na cesto nekajletna deklica sezonskega delavca Vogrinčiča. Motokel se je v trenutku ni mogel izogniti, zato je bila nesreča neizogibna. Deklico je podrla na tla in ji povzročila znatne poškodbe na glavi. Dobro bi bilo, če bi motokelisti, biciklisti in avtomobilisti upoštevali nevarnost, ki preži skoraj za vsakim ogledom prekmurske, s številnimi otroki obdarjene kmečke hiše ter po vaseh vozili zelo previdno.

nov suhih češpelj v vrednosti 8,3 milijona din, med tem ko lani suhih češpelj v tem mesecu nismo izvažali. Izvoz vina se je povzpela na 143 vagonov (lani 63) v vrednosti 5,3 milijona din (2,0). Nadalje smo izvozili za 4,5 milijona din zdravih zelih (5,0) in za 94,2 milijona din tobaka (lani 0). Izvoz konoplje je bil po količini nekoliko manjši nego lani in je znašal le 194 vagonov (lani 206), zaradi izredno visoke cene pa je vrednost navzile manjši količini narasla na 54,7 milijona din (lani 20,1).

Manjši izvoz živine

Izvoz žive živine je v juliju nazadovol, predvsem izvoz svinj, večji je bil deloma izvoz izdelkov industrije mesa. V preteklem mesecu smo izvozili 876 konj (lani 1193) v vrednosti 5,7 milijona din (4,3), nadalje 1808 goved (2517) v vrednosti 6,9 milijona din (8,1) in le 15.945 svinj (37.398) v vrednosti 30,7 milijona din (62,3). Nazadovanje izvoza svinj je, kakor znano, posledica visokih cen koruze, ki onemogoča pisanje svinj. Svežega mesa smo v juniju izvozili za 4,3 milijona din (6,7), mesnih izdelkov za 11,9 milijona din (4,7) in svinjske masti za 22,8 milijona din (6,8). Tudi izvoz jaje je zaostajal in je znašal le 87 vagonov (110) v vrednosti 9,4 milijona din (11,5). Povečal pa se je izvoz perja in puha na 8,7 milijona din (3,1) medtem ko je izvoz surovih kož popustil na 16,4 milijona din (lani 19,0).

Manjši izvoz lesa

Med tem ko se je naš izvoz lesa lani v jeseni in letos spomladi znatno dvignil, je že v juniju nekoliko popustil, v preteklem mesecu pa je bil celo manjši nego lani. To nazadovanje je v znatni meri pripisati okolnosti, da smo izgubili zaradi vojnih dogodkov važna prekomorska tržišča za naš les.

Le izvoz drv za kurjavo je bil v preteklem mesecu znaten in je dosegel 2020 vagonov (lani 299) v vrednosti 7,8 milijona din (0,7). Že v prvem polletju letošnjega leta smo izvozili 14.156 vagonov drv (lani 4710). Ta prekomerni izvoz je sprovzročil sedanje pomanjkanje drv. Zato je bil skrajni čas, da je vlada za izvoz drv uvedla režim izvoznih dovoljenj.

Gradbenega lesa smo v preteklem mesecu izvozili le 6.619 vagonov (lani 10.032) v vrednosti 75,2 milijona din (87,0). Ogleda smo izvozili 203 vagona (173), lesnih izdelkov pa 61 vagonov (110) v vrednosti 1,5 milijona din (3,6). Izvoz prago je skoro miroval in smo prago izvozili le 1250 komadov lani 74.410.

Znaten izvoz kovin in rud

Izvoz bakra se je v juniju dvignil na 3540 ton (lani 1026) v vrednosti 52,0 milijona din (17,9). Tudi izvoz ruda se je povzpela na 16.038 vagonov (13.736) v vrednosti 41,6 milijona din (31,6), svinca pa smo izvozili 2720 ton (467) v vrednosti 19,7 milijona din (2,2).

Izvoz cementa je padel na eno četrtino lanskega izvoza. V preteklem mesecu smo izvozili 394 vagonov cementa (lani 1661). Nadalje smo izvozili ekstraktov za strojenje za 7,3 milijona din (2,7), sode za 5,4 milijona din (1,3), kalcijevega karbida in cianamida pa za 1,6 milijona din (0,6).

Uvoz surovin

Med tem ko je bil v juniju uvoz surovega bombaža in bombažne preje razmeroma znaten, saj smo bombaža uvozili 191 vagonov in bombažne preje 18 vagonov, se je v juliju uvoz, kakor je bilo pričakovati, precej skril. Bombaža smo uvozili le 477 ton (lani 1887) in bombažne preje komaj 74 ton (lani 1524). Tudi uvoz preje iz ostalih rastlinskih vlaken je zaostajal, saj je znašal le 144 ton (lani 323). Tudi uvoz volne je bil zelo majhen. Volne smo uvozili le 71 ton (lani 376) in volnene preje 31 ton (264). Le uvoz preje iz umetne svile se je povzpela na 368 ton (lani 222) v vrednosti 20,6 milijona din (8,6).

Oskrba z mineralnim oljem je nadalje zadostna, saj smo v juliju uvozili 1662 vagonov nafte (lani 1360), 70 vagonov petroleja (5) in 55 vagonov mazilnega olja (18). Uvoz premoga je bil še enkrat večji nego lani in je znašal 7300 vagonov (lani 3840) v vrednosti 29,2 milijona din (13,1). Parafina smo uvozili le 2 vagona (lani 25) in surovih kož ze la en vagon (lani 14).

Razmeroma znaten je bil uvoz kave. Kave smo uvozili 880 ton (lani 653), čaja pa le 660 kg (lani 19.500 kg). Končno smo uvozili 230 ton riža (lani 1700 ton), in 131 ton loja (lani 484 ton).

Navzile skrajšanja nasadov za 15% pridelek ne bo po količini zaostajal za lanskim letom.

Tudi v okoliših Spait kaže hmeljska rastlina ugoden razvoj. V nižjih legah se je zaradi vlažnega in mrzlega vremena pojavila hmeljska uš, kar pa ne bo vplivalo na kakovost in količino pridekla. Peronospora se ni pojavila. Zaradi skrajšanja nasadov in toče bo pridelek manjši nego je bil lani.

V okoliših Herbruck je zboljšanje vremena v zadnjem tednu zelo koristilo na-

sadom, le v nižjih legah so spodnji listi hmeljske rastline porumeneli.

V teitnanskem okolišu se je obiranje deloma pričelo že 19. avgusta. V zadnjih 14 dneh se je rastlina pri toplem vremenu naglo razvila. V sončnih vlogah je deloma nastopil rdeči pajek, peronospora pa se je pojavila zelo redko. Pridelek bo nekoliko manjši nego lani lani in bo znašal 17.000 do 19.000 stotov (lani 23.000). Podobno poročila prihajajo tudi iz ostalih okolišev. V nekaterih badenskih občinah bo pridelek za 25 do 30% manjši, drugod pa bo dosegel lansko višino.

V nemškem delu žateškega okoliša so bili pogoji za razvoj rastline zaradi deževnega in hladnega vremena deloma neugodni. Poleg nasadov, ki so zelo lepi in obetajo polno letino, so tudi nasadi, ki so zelo redki. Kjer so dobro škropili so kobule lepo zelene. Če bo dovolj solca bodo imele tudi precej lupulina. Zaradi nestalnega in hladnega vremena ni sigurno če bo borba proti peronospori prinesla popoln uspeh. Pridelek bo odvisen od vremena v naslednjih 14 dneh, vsekakor je pričakovati, da bo pridelek v večjem obsegu nazadovol, kakor bi ustrezalo 15% skrajšanju nasadov.

Tudi v področju **Auscha** je tu in tam nastopila peronospora poleg hmeljskih uš. Navzile temu bo pridelek zaostajal za lanskim le za 10 do 15%.

V češkem delu žateškega okoliša prav tako vreme ni bilo ugodno. Za dozorev kolbul bi bilo potrebno več toplote. Ponekod se je močnejše pojavila hmeljska uš. V bolj suhih legah je stanje nasadov nadalje dobro. Glede na redukcijo nasadov bo pridelek manjši in ne bo presegal 40.000 stotov. Z obiranjem so deloma pričeli 18. avgusta, v splošnem pa se je pričelo med 20. in 25. avgustom.

Zmanjšan obtok bankovcev

Medtem ko se je v zadnji četrtini julija naš obtok bankovcev povečal za 176 milijonov, smo v prvi polovici avgusta zabeležili zmanjšanje obtoka za 130,5 milijona din. Najnovejši izkaz Narodne banke od 22. t. m. pa zaznamuje nadalje skrajšanje obtoka bankovcev za 100,8 milijona din, tako da se je od začetka meseca obtok skril za 231 milijonov ter je znašal 22. t. m. 11.947,8 milijona din (lani 7346,1). Vzporedno z nazadovanjem obtoka bankovcev so se povečale obveznosti na pokaz, in sicer za 319,9 na 2482,4 milijona din (lani 1685,3); predvsem so narasli privatni zirovni računi za 263,3 na 1556,9 milijona din (lani 822,7).

V tretji četrtini avgusta se je zlata podlaga povečala za 17,1 na 2319,1 milijona stabilizacijskih din (lani 1923,4) v stvarni vrednosti 3710,6 milijona din. Devize, ki se ne vstejejo v podlago so se povečale za 17,9 na 531,5 milijona din (lani 506,3). Skupna vsota meničnih in lombardnih posojil je ponovno nazadovala za 49,3 na 1684,9 milijona din (lani 1834,8), eskont bonov za naročeno obrambo pa se je povečal za 271,0 na 4565,0 milijona din. Glede na stvarno vrednost zlata podlage je znašalo 22. t. m. kritje obtoka bankovcev in obveznosti na pokaz v zlatu 25,71% (prejšnji teden 25,91%).

Stanje klirinških računov

Najnovejši izkaz Narodne banke o gibanju klirinških računov z inozemstvom zaznamuje ponovno nazadovanje našega klirinškega dolga nasproti Italiji, in sicer od 45,8 na 38,4 milijona din. Tudi saldo našega dolga nasproti Madžarski se je zmanjšal od 20,2 na 15,0 milijona din. Saldo našega dolga v Rumuniji je ostal na skoro nespremenjeni višini 7,2 milijona din, naš klirinški dolg nasproti Slovaški pa se je nebiestveno zmanjšal in znaša 16,6 milijona din.

Med aktivnimi kliringi zaznamuje klirinški račun z Nemčijo povečanje naših klirinških terjatev. Dne 8. avgusta je saldo naših klirinških terjatev dosegel izredno nizko stanje 3,26 milijona mark, v drugi četrtini avgusta se je dvignil na 4,07 milijona mark, sedaj pa na 4,39 milijona mark. Naše klirinške terjatve v češkomoravskem prefekturatu so nazadovale le za 0,2 na 9,5 milijona Kč.

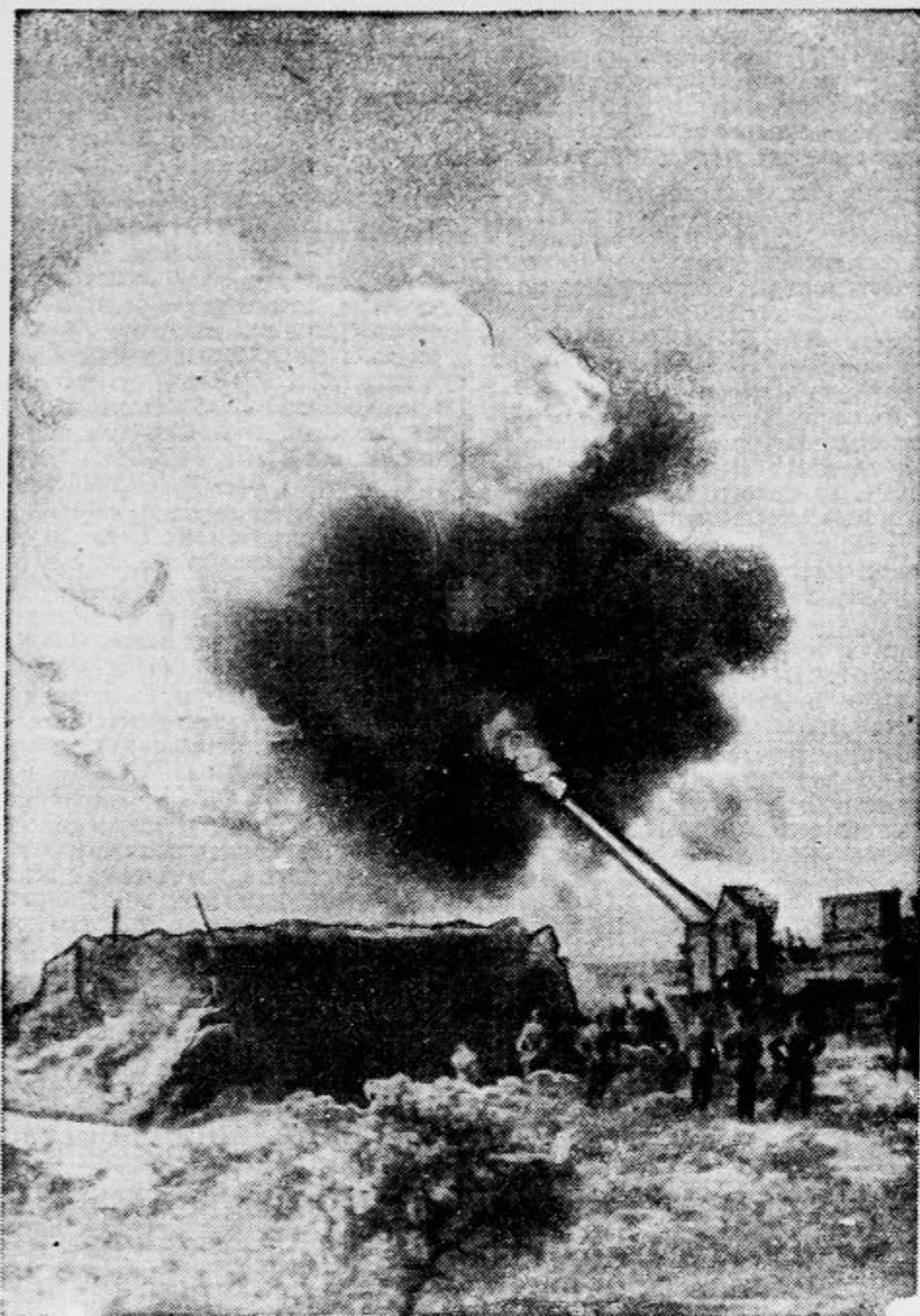
Saldo naših terjatev v Turčiji je za malenkost nazadovol in znaša 6,0 milijona din, saldo naših terjatev v Bolgariji pa se je nekoliko dvignil in znaša 3,2 milijona din. Na klirinških računih s Francijo in francoskimi kolonijami ni bilo sprememb.

Gospodarske vesti

— Pred uvedbo kontrole cen v nadrobni trgovini. Kakor je znano, se kontrola cen nanaša samo na uvoznike in veletrgovce. Zaradi situacije na notranjem trgu pa obstaja namera, da se razširi kontrola cen v nadrobni trgovini za vse one predmete, pri katerih je maksimirana cena v trgovini na debelo. Po beograjskih informacijah bo to vprašanje urejeno s posebno uredbi, ki bo izdana na osnovi čl. 9. in 23. uredb o pobijanju draginje. V trgovini na drobno bodo za kontrolirano blago predpisane prodajne cene ali pa bo določen maksimalni odstotek komatnega dobička, ki ga bo dejatelj dodal k nabavni ceni.

— Seznami davčnih osnov za trgovine z manufakturami in konfekcijo, za gravirje, puške, krznanje, urarje, zlatarje, pasarje, optike, za

Dalekostrelni top,



kalkrskih se poslužujejo Nemci za streljanje čez Kanal

Pristanišče Dover

Osrednja angleška luka za promet čez Kanal

Vojna poročila zadnjih dni javljajo, da nemški topovi, nameščeni na francoski obali pri Calaisu, obstreljujejo Dover. Ob enem se glasijo poročila iz Londona, da je prebivalstvo začelo zapuščati mesto, ki je izpostavljeno sovrašnemu ognju.

Dover je pristaniško mesto v Kentski grofiji na nasprotni strani Pas de Calaisa ter leži na koncu doline ob izlivu reke Dour v morje. To mesto ima v mirnem času velik pomen kot osrednje angleško pristanišče za promet preko Kanala, kajti vse angleške ladje, ki so namenjene na kontinent, vozijo iz Dovra. Najvažnejši pomorski zvezi Dovra sta Calais in Ostende. Toda Dover je več nego pristanišče. V vojni ima še poseben pomen kot trdnjava.

Francoski begunci se vračajo

Po obvestilu agencije Havas se je do 10 avgusta vrnilo na svoje domove v Franciji 800.000 beguncev. Od odpuščenih vojakov se je vrnilo k normalnemu delu doslej že nad milijon mož, pol milijona iz zasedenega ozemlja na jih še čaka v taboriščih, kdaj jim bo dana možnost repatriacije. Začasno bodo bivši vojaki zaposleni pri poljedelskih in obnovitvenih delih.

Nov izvirnik petroleja

Agencija Tass poroča iz Moskve, da so v področju Stanislavova odkrili sedmi petrolejski izvirnik. Dva nova izvirka bodo začeli izkoriščati na dan obletnice, ko je bila Galicija priključena Sovjetski zvezi.

Sestaneke dveh guvernerjev

Guverner Algecirasa general Grandes je prošle dni posetil guvernerja Gibraltarja, sira Clive Liddela. Angleški guverner je ob tej priložnosti sprejel guvernerja, ki je bil v začetku predviden za 40 minut. Zaradi pristranskega tona, ki je vladal ob sprejemu, pa je trajal celih 90 minut. Guverner Liddel bo v kratkem vrnil obisk španskemu guvernerju v Algecirasu.

Novi slovarji v baltičskih deželah

Sovjetska državna založba v Moskvi je pravkar izdala slovar ruskega in estonskega jezika, v tisku pa se nahaja slovar ruskega in litovskega jezika. Pripravljajo se še drugi slovarji v tem področju in založba naznanja v kratkem času izdajo rusko-finskega slovarja.

MICHEL ZEVACO:

193

Don Juan

ROMAN.

»Takrat še nisem vedel, da te bom ljubil, a zdaj vidim, da sem te vzljubil že tisti mah. Tako daljen se mi zdi tisti trenutek, in vendar je še tako blizu. Zdaj bom umrl, toda z zavestjo, da sem okusil neizrečno srečo ljubezni. Umrl bom! To pomeni, da bom na vekomaj ločen od tebe? Ali je mogoče? Gotovo je mogoče, kajti rešitve zame ni več. Poslavljaj se torej, Leonora, in ti želim, da bi v novi ljubezni našla ono srečo, ki ti je jaz nisem utegnil dati ...«

Obraz se mu je zmrčilo. Spoznal je, da je bil nehoti zašel na ozko stezo, obrobjeno s trnjem, ki trga srce. Da bi se izvil ljubosumnju, je sam pri sebi strastno vzdiknil:

»Odpusti mi, Leonora želim sem te! Verujem v tvojo ljubezen, kakor verujem v svojo lastno. Verujem, da boš vse življenje žive dni nosila v srcu mojo sliko in žalost za menoj. Verujem, da mi ostaneš zvesta. Verujem, da bo po moji smrti nadaljevala sanje, ki sva jih skupaj pričela. Verujem ...«

Tedajci je kričnil osoren glas:

»Umaknite se kralju!«

Jetnik je začutil, kako so ga zgrabile surove roke, da bi ga spravile pokonci. To nasilje je bilo odveč, kajti Ponthus je bil tudi v tej strašni minuti še isti kakor zmerom. Nemogoča bi se mu bila

zdel misel, da naj on, plemič, sedi vpricho kralja, prvega vseh francoskih plemičev.

Turoben in slovesen prizor se je ponujal očem v dvorani, kjer je buhoma osvetljeval rdeči žar plamenov.

V ozadju so za črno pregrnjeno mizo sedeli trije sodniki in za njimi je viselo na zidu veliko razpelo, na katerem je slonokoščen Kristus razprostrl roke, kakor bi pričeval o gorju in zločinah človeškega rodu. Ob eni izmed ozkih stranic mize je zgrbljen čakal pisar, naređ, da jame zapisovati jetnikove odgovore. Sredi dvorane, nasproti mize, je stal Klotar, z verigo na desnem zapestju, pripravljen za muke, to je, slečen do pasu; samo srajco so bili pustili na njem. Za njim je štrlela visoka, mišičasta postava moža v rdeči obleki, strahotna podoba brezčutne okrutnosti: to je bil krvnik. Na levi strani je stala še trojica mož, izmed katerih se je eden naslanjal na mučnilnico, druga dva pa sta razpihavalta ogenj in segrevala železa: to so bili krvnikovi pomagači. Na desni je bila zbrana skupina ljudi v bogatih žametastih in svilenih oblekah, ki so z rokami na betičih mečev, vzravnan čaka, kaj bo: plemiči kraljevega spremstva. Pred to skupino je stal poveljnik Tempa s svojimi častniki; še bolj spredaj se je risala visoka in mračna postava velikega profosa, in vsem na čelu, komaj dva koraka od Ponthusa, je stal Franc I.

Pošasten molk je visel nad skupščino.

Franc I. je minoto ali kaj srepro zrl na Klotarja Ponthuškega. Potem je izpregovoril:

Zračni oklopniki?

Iz angleških virov poročajo, da bodo v najkrajšem času izročeni svojemu namenu zračni oklopniki, nov tip letal, ki jih drži angleško vojaško poveljstvo v največji tajnosti. Ta letala so ogromnih dimenzij, vrhu teza da izredno okretna in prekašajo v pogledu hitrosti bombnike lahkega tipa. Oklopna letala je angleška vlada naročila v Kanadi in bodo v najkrajšem času poselja v borbo proti Nemcem.

Berbera je zgorela

Dopisnik turinske »Stampe« poroča, da je bila Berbera, preden so jo Angleži zapustili, uničena. Ko so Angleži videli, da se morajo umakniti na ladje, so dali nalog domačinom, naj mesto openijo in zažgo na vseh koncih in krajih. Istega postopka so se prej poslužili v Hargeisi in Nasali. Ko so italijanske čete vkorakale v Berbero, je mesto že postalo žrtev plamenov. Ne samo kočje, tudi hiše v evropski četrti mesta so zgorele do temeljev.

Jubilej industrije svinčnikov

L. 1790., torej letos pred 150 leti, se je davčnemu izterjevalcu Josefu Hardtmuthu na Dunaju posrečilo doseči zmes grafitu, ki omogoča pisanje. Dotlej se se prodajali v Evropi samo angleški svinčniki trdke Cumberland-Graphit. Hardtmuth je s svojim izumom imel srečo, kajti ko je umrl, je njegova tovarnica za svinčnike zaposlovala že 180 delavcev. Njegovi trije sinovi so podjetje premestili v Budjeovice, kjer se je tovarnica razvila v eno največjih svoje vrste v Evropi.

Petdnevni teden v Švici

Zaradi štednje z gorivom, ki je v sedanjih razmerah nujno potrebna, je švicarski zvezni svet odredil, da sme imeti delovni teden v Švici samo pet dni. Od petka ob 24. do nedelje ob 24. uri morajo biti zaprte vse delavnice, šole, tovarnice, ateleji in pisarne. Nadomestno delo za soboto bo porazdeljeno enakomerno med ostale dni tedna, seveda samo v obratih, kjer se bo izkazalo za potrebno.

Tanki lokalizirali ogenj

Nedavno je izbruhnil v francoskem naselju Guille Potier v okrožju Loire ogenj, ki se je tako razširil, da je grozil uničiti celo naselbino. Naselje bi bilo zgorelo do temeljev, da ni bilo v bližini tankov nemške vojske, ki so prišli pogorelec na pomoč. Župan imenovane občine župnik Maurice Crepin se je Nemcem za njihovo pomoč zahvalil s posebnim pismom, v katerem podarja hvalnost in poštvovalnost nemških tankovskih oddelkov.

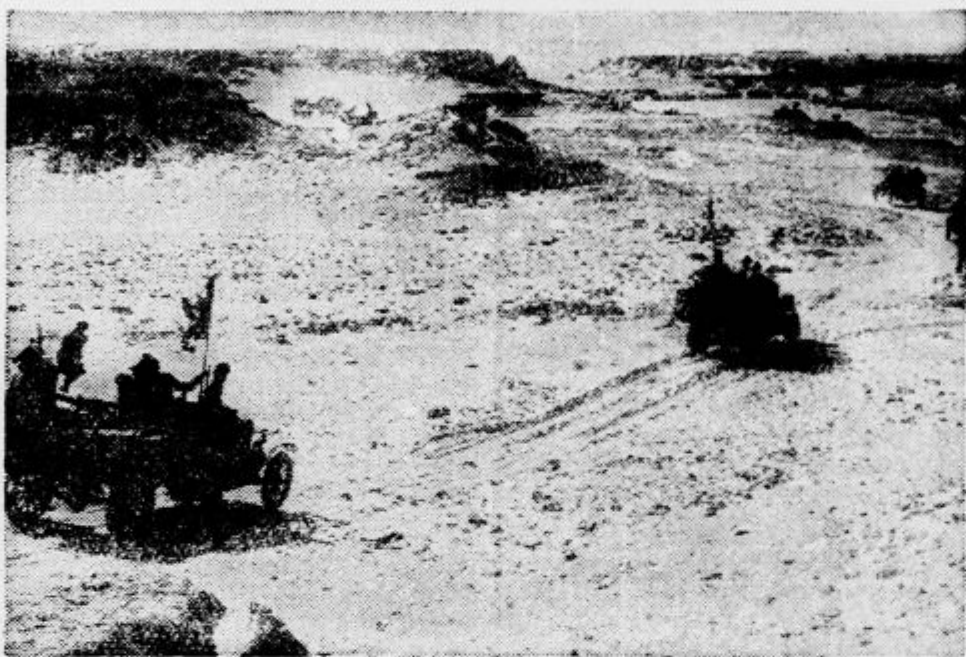
Sovjetsko oporišče v Beringovi ožini

»National Titende« poroča iz K-danija, da je Sovjetska unija uredila na Diomedskem otoku, kakšnih 5 km pred ameriško celino, zračno oporišče. Oporišče leži v Beringovi ožini.

Keplerjeva rojstna hiša — muzej

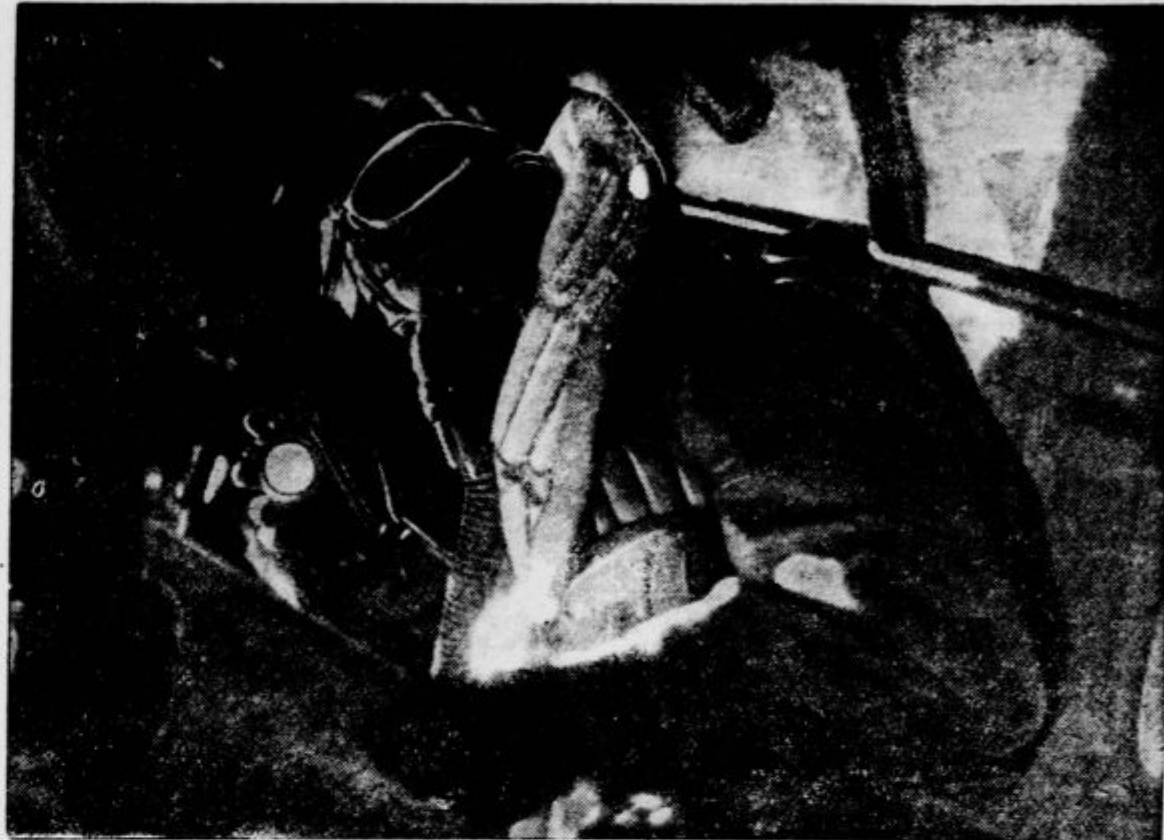
Hiša v Weilderstadtu pri Stuttgartu, kjer se je 27. decembra 1571 narodil slovit astronom Johannes Kepler, so spreminili v muzej.

Skozi peščeno Somalijo



Motorizirani oddelki italijanske vojske so imeli pri prodiranju skozi peščene predele Somalije vse prej nego prijetno delo

Na nočnem poletu



Opazovalec v nemškem nočnem letalu nad Anglijo. To delo je zelo naporno, kajti brez temeljitega obvladovanja navigacije postane vsak nočni polet iluzoren

V Churchillovi črti

Kaj so videli na Angleškem dopisniki švedskih listov

Dopisniki švedskih listov pošiljajo svojim redakcijam opis svojega obiska tikz. »Churchillove črte« na Angleškem. Nemški listi posnemajo nekatere dele teh poročil in po njih povzemamo naslednje podatke. Dopisnikom so Angleži razkazali samo manj izpostavljene točke in sektorje, kjer ni posebnih vojaških objektov. Opazili so apatijo in utrujenost tako prebivalstva kakor vojaštva, posebno tam, kjer so kraji bili izpostavljeni neprestanim napadom nemških letal. V nekem večjem zaklonišču v Dovru so švedski dopisniki videli, da je skoro na vsakem drugem stolu sedel kakšen oficir ali pomorščak z iztegnjenimi nogami. Skoro vsak je dremal. To so ljudje, ki spijo v vsaki poziciji, kajti utrujenost jih je obvladala. Če vlada že v prostoru od Dovra do Folkestonea takšna utrujenost, pravi neki dopisnik, kako neki morajo biti izmučeni šele angleški piloti, ki nimajo miru podnevi ne ponoči?

Balonske zapore med Dovrom in Folkestoneom so bile ponovno napadene od Nemcev. Neko krdo Messerschmittovih

letal je sestrelilo celo mrežo zapornih balonov, da so padli v morje, kjer so zgoreli. Američanom so Angleži razkazali vojno pristanišče Portsmouth. Švedov pa niso pustili tja, marveč so jih odvedli v Eastbourne, kjer skoraj ni nobenih vojaških objektov. Nemci so v tem kopališču dvakrat bombardirali ranžirno postajo. Dopisniki so se peljali iz Londona po ovinku, ker je direktna železniška zveza na nekem mestu porušena. Zdi se, da so nemški bombniki pretrgali zvezo med Londonom in južno obalo Anglije.

Ozemlje je povsod prepreženo z bodečo žico, ki brani celo domačemu prebivalstvu, da ne more predeleč v vodo. Tu in tam stojijo na obali tudi majhne utrube, iz katerih je mogoče streljati na napadalca. Nekatere senčne utice za kopalce so zabarikadirane z vrečami peska ter tvorijo nekakšne barikade za primer izkrcanja z morske strani. To je vse, kar je mogoče posneti iz nemškega izvečka švedskih poročil o obisku tujih novinarjev v Churchillovi obrambni črti.

Če še ne veš, zdaj izveš:

da je angleška proizvodnja letal dosegla takšno stopnjo, da bi Velika Britanija mogla napraviti na leto 30 do 35.000 letal;

da so v Budimpešti zaradi štednje z benzinom skirčili avtobusni promet;

da je bila med Turčijo in Rumunijo podpisana pogodba o dobavi olivnega olja, katerega bo Turčija izvozila v Rumunijo za pol milijona turških funtov;

da je bilo zlato portugalske Narodne banke odpeljano v New York;

da je bila hiša ruskega slikarja Rjepina v Kuokavi na bivšem finskiem ozemlju izročena Akademiji umetnosti v Moskvi;

da je našel neki nemški oficir na cesti v zapuščenih avtomobilih blizu Clermont-Ferranda klobuk Napoleona Bonaparta in niz biserov cesarice Jožefine;

da je bil ruski akademik Čudakov od sovjetske vlade odlikovan z redom Rdeče zastave za zasluge, ki si jih je stekel za uspešna raziskovanja v avtomobilski tehniki;

da se pojavljajo v Franciji ogromni gozdni požari;

da so v Nemčiji nedavno izdelali največji avtobus na svetu, ki meri v dolžino 21 m ter lahko naloži 100 potnikov;

da morajo do 5. septembra izginiti židje iz vseh rumunskih orkestror in gledaliških zborov;

da je v sredo prošlega tedna v Ljubnu umrl 53-letni inženir Luigi Orlando, eden najodličnejših strokovnjakov za konstrukcije brzih ladij v Italiji;

da je v severnih italijanskih gorah zapadel prvi letošnji sneg;

da je v Ostri pri Kimpolungu stekel volk okoli 20 oseb, od katerih so jih rešili s Pasteurjevim serumom 18, dva pa sta umrla;

da bo danski kralj Kristijan dne 26. septembra obhajal 70-letnico rojstva;

da grozi kitajskim mestom zaradi japonskega bombardiranja epidemija kuge;

da bodo angleške čete, ki so zapustile Šanghaj, premeščene v Aden;

da je nemška vlada povabila slovaške oficirje na ogled zapadnega bojišča;

da bo letos v Rusiji izredno bogata žetev;

da je na Malti umrl bivši guverner Malte, lord Strickland.

Težkoče s prehrano v Švici

Švicarski zvezni svet je s posebno uredbo prepovedal prodajo cele vrste življenjskih potrebščin. Kupcem se ne sme naslednjih šest težnov prodajati sladkor, riž, testenine, proizvodi iz ovsa in ječmena, pšenica, krušna moka, koruza, grah, leča itd. Zasebna gospodinjstva in zadruge, ki pečejo kruh doma, morejo dobiti moko v doseganem obsegu pri posebnih trgovcih. Ob enem je vlada pozvala prebivalstvo, naj začasno porabi zaloge, ki si jih je napravilo.

A NEKDOTA

Francu Jožefu je nekoč prišel v roke list, ki je silovito napadal njegovo vladno. Poklical je k sebi ministra ter mu potožil, da ima tisk preveliko svobodo. Minister je poslušal cesarja, naposled pa vzdihnil:

»Kaj se hoče, Velikanstvo, vsakdo pač ne more biti pri ljudeh tako priljubljen kakor Johann Strauss ...«

VSAK DAN ENA



»Kako pa, da streže s klobukom na glavi?«

»Menda zategadelj, ker ne ve, če ostane pri nas v službi.«

(»Humorist«)

vedo, da stoji pred vami. Ali ste bili to vi ali niste bili?«

»Ne, sire!« je odvrnil Ponthus.

»Kaj! Da niste tisti, ki ga je takrat Loraydan naskočil in pognal v beg?«

»Ne, sire.«

Med navzočnimi se je vzdignilo novo mrmranje in začeli so se novi klici, ki pa so to pot pomenili ogorčenje. Klotar je nadaljeval:

»V vsem svojem življenju sem opsoval samo enega človeka, to je, tistega, ki ga imenujejo grofa de Loraydana; psujem ga še in še ter mu, ako je tu, v oči izjavljam, da je lopov, nevreden plemiškega imena, in ga pozivam na boj z vsakim orožjem, ki si ga izbere, z edinim pogojem, da se bjeva na življenje in smrt.«

Kralj se je obrnil k sodniku.

Kaj menite?« je vprašal.

Sodnik se je sključil prav do mize in odgovoril:

»Ker mi vaše veličanstvo izkazuje čast, da me vprašuje za mnenje, si usodim jasno in izčrpno obrazložiti vzroke, ki nagibljejo mene in moja častita prislednika k misli, da upornik ...«

Kralj je obrnil sodnikom hrbet ter vprašal velikega profosa:

»Kaj mislite vi?«

»Mislim, da je plemič Ponthuški kriv upora v Sekirni ulici. To je vse, kar morem reči.«

Kralj se je siloma premagal, da ni vzkipe, in vprašal poveljnika Tempa:

»Kaj pa vi pravite?«

»To je on?«

»Da, sire,« je rekel gospod de Guitalens, to je trdovratni upornik, ki se brani priznati.«

Kralj je zmajal z glavo in se osorneje, s še trpejšo radovednostjo, uprl oči v Klotarja. Ko ga je videl tako vzravnanega, trdnega in mirnega, je sovraštvo kar zavrelo v njem. Klotar ga je pogledal. Za trenutke so se njh oči sprijele, kakor da bi dva meča breknila drug ob drugega, preden se udarita na življenje in smrt. Kralj je vzdihel. Malokateri mogočnik se mu je bil še drznil tako naravnost pogledati v oči ...

»Torej vi ste tisti,« je rekel z glasom, ki je trepetal od besnosti, »vi ste tisti, ki sem vas nekoč srečal v Vrvarski ulici ... in ki ste naskočili grofa de Loraydana?«

»Da, sire,« je rekel Ponthus.

Med zbranimi plemiči je pritajeno završalo ...

Vendar! Jetnik je priznaval! ...

Naskočil sem grofa de Loraydana,« je Klotar nadaljeval, »in sem mu dal za to drugi dan z mečem v roki zadoščenje, med tem ko je moj oče, Filip de Ponthus, dajal zadoščenje gospodu de Maugencyju, ki ga je z njim vred doletela v tem dvo-boju smrt.«

»Dobro!« je kralj zarohnel. »Kakor vidim, izkušate spraviti okoliščine žalitve v dvom. Toda znano vam je, da ne gre za to srečanje, pri katerem moje ime ni bilo izgovorjeno. Sodišče terja od vas račun o bolj nedavni pustolovščini, ko ste bili izrečno opozorjeni na mojo prisotnost, pa ste vendar z besedami in vedenjem sramotili kralja, dobro

Rumunsko-madžarska pogajanja obnovljena

Nadaljevala se bodo sedaj v nekem madžarskem mestu
Dva nova rumunska predloga

Bukarešta, 26. avg. j. (Rador) Rumunska vlada je prejela od madžarske vlade povelje, naj pošlje novo delegacijo, ki se bo sestala z madžarskim odposlanstvom v nekem madžarskem mestu v svrhu nadaljevanja razgovorov, ki so bili prekinjeni v Turn - Severinu. Kot kraj, kjer naj bi se nadaljevala pogajanja med obema državama, se navajajo Margaretin otek pri Budimpešti, Segedin ali pa neko kopališče ob Blatnem jezeru.

Rumunska vlada je pristala na nadaljevanje pogajanj ter bo za razgovore z madžarskim odposlanstvom pripravila dva predloga, katerih podlaga tvorita zemljevid s točno vrisanimi novimi mejami, ki jih bo Rumunija predlagala kot bodočo mejo med Rumunijo in Madžarsko. Po prvem načrtu namerava Rumunija izseliti vse Madžare, vključno Söke, v predele ob svoji zapadni meji, v kolikor bodo odstopljeni Madžarski. Drugi predlog, ki naj bi prišel v poštev, ako Madžarska s prvim predlogom ne bi bila sporazumna, pušča Söke v njihovih sedanjih seliščih.

Po prvem predlogu bi Rumunija odstopila Madžarski približno 25.000 kv. km svojega ozemlja ob zapadni meji, po drugem načrtu pa samo približno 14.500 kv. km. Rumunija pa slej ko prej vztraja na zahtevi, da mora tvoriti osnovo vsakršnega predloga, o katerem se bo vobče razpravljalo, izmenjava prebivalstva, kar je, kakor znano, Madžarska v Turn Severinu odklonila.

Horyjevo poročilo grofu Csakyju

Budimpešta, 26. avg. j. (DNB.) Zunanji minister grof Csaky je sprejel bivšega

poslanika Horya, ki mu je podrobno poročal o poteku pogajanj med Madžarsko in Rumunijo v Turn-Severinu. Po referatu je grof Csaky sprejel včeraj ob navzočnosti ministrskega predsednika grofa Pavla Telekija še nemškega in italijanskega poslanika. Grof Csaky je diplomatska zastopnika prijateljskih držav osi informiral o prekinitvi madžarsko-rumunskih razgovorov v Turn-Severinu ter jima obrazložil nastali položaj. Po diplomatskih zastopnikih Nemčije in Italije je zunanji minister Csaky sprejel še rumunskega poslanika.

Ukinitev vojaških dopustov v Rumuniji

Bukarešta, 26. avgusta. s. (Reuter.) Vsi dopusti v rumunski vojski so bili ukinjeni. Na madžarsko mejo v Transilvaniji so bili poslani novi oddelki vojaštva.

V Rimu verujejo v pravičen sporazum

Rim, 26. avg. j. (Stefani.) V pooblaščenih rimskih krogih sodijo, da so vse alarmantne vesti o nevarnostih, ki so nastale v jugovzhodni Evropi zaradi prekinitve pogajanj med Madžarsko in Rumunijo, neosnovane. Rim se zmerom upa, da se bo posrečilo doseči med obema državama pravičen sporazum, ki bo ne le v interesu obeh prizadetih držav, marveč tudi v interesu celokupne vzhodne Evrope. V merodajnih rimskih krogih so prepričani, da prihajajo napačne vesti, kakor običajno iz držav, ki bi rade videle, da bi v tem delu Evrope nastale politične komplikacije.

Vojna v Sredozemlju

Ponovni letalski napadi na Aleksandrijo

Rim, 26. avg. br. (Stefani.) Vrhovno poveljstvo italijanske vojske je davi objavilo 80 službeno vojno poročilo, v katerem pravi:

Formacije naših letal so v zaporednih valovih bombardirale pomorsko oporišče Aleksandrijo. En angleški bombnik je moral pristati na morju blizu Lampeduse in se je potopil. Posadka, sestavljena iz enega častnika in dveh podčastnikov, je bila ujeta.

Nekaj naša podmornica, ki je operirala na Atlantskem morju, je torpedirala in močno poškodovala veliko sovražno petrolejsko ladjo.

V Vzhodni Afriki so sovražna letala napadla Mogadiscio, pri čemur so bili ranjeni štirje vojniki, nadalje Galabat, kjer je 8 kolonialnih vojakov ubitih in okrog 40 ranjenih ter Kombolčo, kjer je bil ubit en otrok in je bilo 15 askarijev ranjenih. Materialna škoda ni bila velika.

Kairo, 26. avg. s. (Reuter.) Italijanski bombniki so izvedli danes bombni napad na Aleksandrijo. Letalski alarmi v mestu je trajal 90 minut, vendar je bilo vrženih le primeroma malo bomb. Italijanska letala so izrabila za napad oblačno nebo, so pa takoj odletela, ko se je nebo deloma zjasnilo in je protiletalsko tovarstvo lahko uspešneje stopilo v akcijo.

Uradno poročilo poveljstva angleške vojske mornarice v Sredozemlju javlja da ni napad povzročil nobene škode in le malo žrtev. Po dosedanjih podatkih je bila ena oseba ubita, 5 pa je bilo ranjenih.

Lloyd George o položaju v Afriki

Berlin, 26. avg. j. (DNB.) V daljšem članku se bavi Lloyd George v listu »Sunday Picture« s trenutnim vojaškim položajem Anglije ter pravi med drugim, da se je italijanskim četam navzlic neugodnim prilikam posrečilo zasedi strateško važne pozicije britanskih posestev v Afriki. Italija nas je izrinila iz Somalije — pravi list —, ki ima zaradi svoje lege ob vhodu v Rdeče morje velik strateški pomen. Kasala pomeni ključ do Sudana. Tudi proti Keniji so italijanske čete že poziskušile prostor. Zda ozorjajo Italijani našo pot proti Aleksandriji in Port Saidu.

Grški varnostni ukrepi

Vpoklic štirih letnikov grških rezervistov

Ateene, 26. avg. s. (Reuter.) Grška admiraliteta javlja, da je grška mornarica s minami zaprla dohode do luke Arta v Epiru.

Grške vojne ladje stalno patrolirajo ob epijski obali. Angleške vojne ladje se nahajajo prav tako v bližini grške obale, vendar izven teritorialnih vod.

Grška vlada je zopet prepovedala vsem letalom polet nad nekaterimi grškimi okrožji. Prepoved je v zvezi s ponovnim poletom tujih letal nad grškim ozemljem v teku zadnjih dni.

Ateene, 26. avg. s. (Reuter.) Potrjujejo da so bili te dni poklicani pod orožje štirje popolni letniki grških rezervistov.

Kraljeva posvetovanja

Rim, 26. avg. j. (Stefani.) Grški kralj je sprejel v avdienci šefa generalnega štaba grške armade, nato vrhovnega povelj-

Pred preosnovo francoske vlade

Bern, 26. avg. j. (DNB.) Po informacijah iz Vichyja bo podpredsednik francoske vlade Laval nocoj odpotoval v Pariz, kjer se bo sestel z raznimi predstavniki nemških oblastev. V francoskih političnih krogih, ki so v zvezi z vlado, izjavljajo, da je takoj po povratku Lavalja iz Pariza z gotovostjo treba pričakovati preosnovo sedanje vlade.

New York, 26. avg. s. (Reuter.) Ameriško radio poroča iz Vichyja, da bo francoski vojni minister Weygand v kratkem

odpotoval na biveše nemško-francosko bojišče v Franciji. Nato naj bi Weygand odšel v Berlin, kjer se bo sestaj z maršalom Göringom.

Glasilo belgijskih reksistov obnovljeno

Bruselj, 26. avg. j. (DNB.) Glasilo belgijskih reksistov »Pays Reel«, ki je ob pričetku sovražnosti v Belgiji prenehalo izhajati, je bilo spet obnovljeno. V uvodnem članku prve številke poziva Leon Degrelle Belgijce, naj pozabijo na spore in drobne zavisti preteklosti ter posvetijo vse svoje sile gospodarski in socialni obnovi Belgije.

Plavalna liga 1940

Polom v Dubrovniku

Viktorija je pri peti točki dvoboja z Jugom v znak protesta odstopila — Jug si šteje 64 točk, Viktoriji pa jih prizna 27

o — Dubrovnik, 26. avgusta

Sinoči je bila tukaj zadnja ligaška plavalna tekma med našo Viktorijo in domačim Jugom, za katerega je vladalo ogromno zanimanje. Gledealcev je bilo okoli 2500.

Prve točke tega dvoboja so potekle v skrajni napetosti in so dale naslednje rezultate:

400 m prosto moški: 1. Žižek (J) 4:49,4, 2. Defilipis (V) 5:06,2, 3. Curtini (V) 5:09,2, 4. Miloslavci (J) 5:09,3.

100 m prosto dame: 1. Dunič (V) 1:17,4, 2. Krmpotič (V) 1:18,2, 3. Petrovič (J) 1:20,5, 4. Jazbec (J) 1:21.

100 m hrbtno moški: 1. Ciganović Luka (J) 1:24,2, 2. Vidmar (V) 1:14,7, 3. Ciganović Marko (J) 1:16,2, 4. Sabljic (V) 1:19,4.

200 m prsno dame: 1. Poznjak (J) 3:21,8, 2. Orlić (J) 3:37, 3. Candrič (V) 3:53.

V naslednji točki — na 100 m prosto — je nestrpnost med občinstvom dosegla vrhunec. Do 50 m so se vsi štirje sprinterji držali skupaj, potem pa je Lovro Stakula dobil nekaj naskoka, vsi ostali trije pa so istočasno udarili na cilj. Po dolgi razpravi je sodniški zbor prisodil prvo mesto Stakulu Lovru s časom 1:01,2, ostalim trem, Defilipisu, Stakulu Ivu in Curtiniju, pa v mrtvem teku znanko 1:01,4. Vodstvo Viktorije je proti tej odločitvi vložilo protest, ki ga je sodniški zbor navsezadnje odklonil. Plavalci Viktorije so nato zapustili plavalnišče, kar je občinstvo ostro obsodilo. Stanje točk je bilo takrat 28:27 za Viktorijo.

Jugovi plavalci so nato nadaljevali ligaško tekmo brez nasprotnika in odplaval še ostale štiri točke sporeda, kakor sledi:

100 m hrbtno dame: 1. Bartulović 1:27,8, 2. Orlić 1:34.

200 m prsno moški: 1. Barbieri 2:54,5, 2. Brinič 2:59,8.

4x100 m dame: Jug 5:35,2.

4x200 m prosto moški: Jug 10:34.

Da so izpolnili večer, sta potem še v waterpolu nastopili A in B garnituri Juga ter so A-jevci zmagali s 6:4.

Vodja tekmovanja inž. Roje iz Splita si je mnogo prizadeval, da bi spor izgledal, toda vse je bilo zaman. Vodstvo Viktorije je pozneje spoznalo, da je postopalo nepravilno in je zaradi tega začelo z Jugom pogajanja, da bi se tekmovanje morebiti danes nadaljevalo v teku današnjega dneva. Vodstvo Juga pa je vse ponudbe in poiz-

kuse za poravnavo odbilo, češ da ne želi nadaljevati srečanja, temveč smatra, da je v tem dvoboju zmagal Jug s 64:27 točkam, prav tako pa je tudi tekma v waterpolu s 5:0 dobljena zanj.

Ta polom v Dubrovniku bo imel za zaključek letošnjega tekmovanja v plavalni ligi brzokone zelo neugodne posledice, pa tudi za naš skorajšnji nastop v tujini ni baš propaganden.

Napadi na vojaške objekte v Nemčiji

London, 26. avg. s. (Reuter.) Letalsko ministrstvo je objavilo opoldne naslednji komunikate: Angleška letala so pretekle noč nadaljevala z napadi na vojaške objekte v Nemčiji in v Porurju, kakor tudi tovarne orožja na področju Berlina.

Rekordna produkcija angleških letal

London, 26. avg. s. (Reuter.) Minister za letalsko produkcijo lord Beaverbrook je objavil nocoj izjavo, v kateri pravi, da je pretekli teden produkcija angleških bombnikov in lovskih letal dosegla rekordno število.

Ureditev predvojnih dolgov Nemčiji

Dubrovnik, 26. avg. o. Nemško-jugoslovenska komisija za ureditev predvojnih dolgov in posojil, ki jih Jugoslavija dolguje Nemčiji, je zaključila prvi del svoje dela in je o tem sestavljen zapisnik. Likvidirana so posojila iz leta 1895 in 1909. Komisija je sedaj prešla na drugi del svoje dela, da ter se smatra, da bo vse končano v teku teza tedna.

Nemško-sovjetska gospodarska pogajanja

Berlin, 26. avg. AA. (DNB.) Nemško gospodarsko zastopstvo je pod vodstvom opolnomočenega ministra dr. Schnureja odpotovalo v Moskvo. Začelo bo z gospodarskimi pogajanjimi s sovjetskimi zastopstvom v okviru nemško-sovjetske gospodarske pogodbe od 11. februarja 1940, ki določa, da se vsaki 6 mesecev sestane sovjetska in nemška gospodarska delegacija.

SPORT

Slovenski dirkači na dirki po Srbiji

Pod vodstvom štirih funkcionarjev SKZ bo v devetdnevni dirki po Srbiji od 29. t. m. do 6. septembra vozilo tudi 12 slovenskih dirkačev

Drevi ob 10. se odpelje z brzim vlakom v Beograd močna ekipa slovenskih kolesarjev, ki bodo sodelovali na težavni dirki po Srbiji, katero letos že drugi organizira beograjski tisk skupno z beograjsko radio-postajo in tehnično izvede Srbska kolesarska zveza. Prvič je bila ta dirka organizirana lani na progi, ki je merila skupno okrog 1000 km in katere se je udeležilo tudi šest Slovencev, od katerih je naporno vožnjo dokončal razen Lavriha, ki je vozil na beograjski klub, edini naš Peternej. Zaradi še večje propagande tega lepega in napornega sporta so se organizatorji letos odločili, da progo še podaljšajo in jo zavijejo tudi v bosanske kraje z etapama oz. poletapama v Šabcu, Zvorniku, Sarajevu, Višegradu in Čaku ter nato preidejo spet na staro progo, ki vodi mimo Kosovske Mitrovice do Skoplja, Vranja, Niš in dalje preko Kragujevca v Beograd, kar znaša v celoti okrog 1400 km. Razen 2. etape, ki je polna težavnih vzponov proti Sarajevu in pa 3. etape proti Čaku, so vse ostale delne proge lažje in nimajo posebnih terenskih težkoč. So pa nekatere od njih precej dolge. Na vsej progi in po naseljih, koder bo pot vodila te cestne atlete, se pripravljajo prisrčni sprejemi; prirediteljski dnevniki so vsak dan polni vesti iz raznih naselij, kako željno pričakujejo te požrtvovalne borce, ki na svojih jeklenih konjih pobirajo kilometre za kilometri, ki se poganjajo po prašnih ali morda blatnih in kotanjastih cestah z griča na grič, se spet

v vrtoglavo spuščajo z gorovij skozi nevarne soteske v doline, da človeka, ki jih spremlja v avtu, kar prevzame njihova drznost. Pa tudi neizbrisne spomine iz teh lepih zgodovinskih krajev kakor so Kosovo polje, Kumanovo, Bujanovac, Ristovac itd., dalje vtise romantičnih sotesk Kačaničke, Grdeličke ter več drugih, bodo naši vrli fantje prinesli s seboj.

Za borbo v hudi konkurenci po omejenih krajih na našem jugu so se odločili naslednji slovenski dirkači: Peternej, Podmilščak, Gartner, Grabner, Kersnik (Jesenice), Golob, Gorenc, Stibernik, Mrak (Jesenice), Lavrih, Sodce (Maribor — zanj še ni gotovo, ker se ni javil) in pa Jakše. Želimo jim ob odhodu mnogo uspeha in srečen povratek! — Dirke se začnejo v četrtek, 29. t. m. in se bodo končale v petek 6. septembra. Edini dan odmora bodo dirkači imeli v ponedeljek 2. septembra v Kosovski Mitrovici.

★

SKZ opozarja vse vozače, naj bodo dre- vi ob 21. zanesljivo na glavnem kolodvoru!

Gledalci, ki se jih je nabralo za polno veliko sokolsko dvorano, so z zanimanjem sledili tem zanimivim in napetim borbam.

Zadnja ligaška nedelja v številkah

Kakor smo več ali manj obširno pisali že v ponedeljski izdaji našega lista, se je v nedeljo na vsej črti začelo ligaško tekmovanje v hrvatski in srbski ligi. Ta dan je bilo odigrano že II. kolo, ki v splošnem ni prineslo nobenih senzacij, vendar pa so se v prvih tekmah z izdatnimi rezultati že spravili na vidnejša mesta BSK in Jugoslavija pri Srbih ter Hajduk pri Hrvatih. Sedem golov v dobro ima od nedelje tudi sarajevska Slavija, ki jih je dobila v tekmi proti Gradjanskemu iz Skoplja.

Ker je ta konkurenca zdaj za nas, ki bomo imeli svoje posebno ligaško prvenstvo, tako da naši klubi do končnega tekmovanja v ligah s klubi hrvatske in srbske lige ne bodo imeli neposrednega stika, nekoliko odročna, bomo pregledali po tabelah objavili v bodoče šele v rednih izdajah, za domačo ligo pa bomo tabele vodili in objavljali sproti.

Do prihodnje nedelje je stanje v obeh ligah naslednje:

Hrvatska liga										
Hajduk	2	2	0	0	12	3	4			
Concordija	2	2	0	0	5	3	4			
Slavija (O)	3	1	1	1	8	7	3			
Gradjanski	1	1	0	0	6	0	2			
Hašk	2	1	0	1	5	4	2			
Split	2	1	0	1	2	7	2			
Sašk	2	0	1	1	1	2	1			
Železničar	1	0	0	1	1	2	0			
Bačka	2	0	0	2	2	8	0			
Slavija (V)	1	0	0	1	0	6	0			

Srbska liga										
BSK	2	2	0	0	10	1	4			
Jugoslavija	2	1	1	0	6	2	3			
Bata	2	1	1	0	3	2	3			
Slavija	1	1	0	0	7	0	2			
Vojvodina	2	1	0	1	2	1	2			
Jugoslavija (Jabuka)	2	1	0	1	4	2	2			
Jedinstvo	2	1	0	1	1	4	2			
Bask	1	0	0	1	1	5	0			
ZAK	2	0	0	2	0	5	0			
Gradjanski	2	0	0	2	0	12	0			

Tekmovanje se bo nadaljevalo prihodnjo nedeljo, ko bodo na sporedu naslednja srečanja:

pri HNS: Železničar—Gradjanski, Bačka—Concordia, Hašk—Slavija (O), Hajduk—Sašk in Slavija (V)—Split ter pri SLS: Jugoslavija (Beograd)—Slavija, BSK—Jugoslavija (Jabuka), ZAK—Bask, Vojvodina—Jedinstvo in Gradjanski—Bata.

Preteklo nedelje je bil v glavnem zaključen tudi veliki teniški turnir za prvenstvo Palika pri Subotici, v katerem je nastopalo precej nad 100 teniških igralcev, med njimi tudi močna ekipa Slovencev. V najvažnejši konkurenci, singlu gospodov, je spet zmagal Branović nad svojim večnim rivalom Borisom Smerdujem v štirih setih s 6:4, 6:8, 7:5, 6:2. Turnir je bil dobro organiziran in odlično obiskan (V podrobnem bomo še pisali, ko se vrnejo naši. Op. ur.)

DRAŽBA LESA

Začasna državna uprava razlaščenih gozdov, Ljubljana, Cesta 29. oktobra št. 24/I, prodaja NA JAVNI DRAŽBI dne 30. IX. 1940.

2860 plm buk.

TEHNIČNEGA LESA na panju

Iz svojih gozdov v Straži pri Novem mestu. Pojasnila, pogoji in tiskovine so na razpolago pri gornji upravi ter pri šumski upravi v Straži. 5999

Mizarji! Slikarji! Zadnja novost!

»Gupe« odtisni papir, idealno pomožno sredstvo za imitacijo zlahtnega lesa točno po naravi na Ljubljanskem velesejnu, ki se nič ne razločuje od najlepšega zlahtnega furnirja. — Pouk brezplačen!

Peter Ziegler, Apatin (Bačka).

ZAHVALA

Vsem, ki so nam lajšali gorje ob bridki izgubi naše predobre mame

Lavrič Amaliije

naša najprisrčnejša hvala.

Ljubljana, dne 26. avgusta 1940.

Žalujoči ostali

ZAHVALA

Vsem, ki ste nas v težkih urah, ob prerani smrti našega neprežaljenega

Milana Vuge

tolažili, obsuli ga s cvetjem in ga spremili na poslednji poti, izrekamo našo iskreno zahvalo.

Žalujoči

MALI OGLASI

CENE MALIM OGLASOM

Po 50 par za besedo, Din 3.— davka za vsak oglas in enkratno pristojbino Din 3.— za šifro ali dajanje naslovov plačajo oni, ki iščejo službo. Najmanjši znesek za enkratno objavo oglasa Din 15.—. Dopisi in žetivne se zaračunajo po Din 2.— za vsako besedo, Din 3.— davka za vsak oglas in enkratno pristojbino Din 5.— za šifro ali dajanje naslovov. Najmanjši znesek za enkratno objavo oglasa Din 20.—. Vsi ostali oglaš se zaračunajo po Din 1.— za besedo, Din 3.— davka za vsak oglas in enkratno pristojbino Din 5.— za šifro ali dajanje naslovov. Najmanjši znesek za enkratno objavo oglasa Din 17.—.

Službo dobi

Beseda 1 Din, davek 3 Din, za šifro ali dajanje naslova 5 Din. Najmanjši znesek 17 Din.

Akordante
za žaganje in vezanje drv kolobarje — sprejemno. Parna žaga Rog, Podstenica, pošta Toplice pri Novem mestu. 23591-1

Pekovskega

pomočnika raznašalca sprejemno. Intihar Alojzij, Zaloška c. 119. 23586-1

Samostojno šiviljo

za petenine in učenko za trgovino z modnim blagom sprejemno. Trgovina pri »Soluncu«, Pogacarjev trg, Ljubljana. 23595-1

Več dobrih zidarjev

sprejme takoj Gradbeno podjetje ing. Josip Delek, Ljubljana, Ziberto-va 7-I. 23592-1

2 krojaška

pomočnika za fina dela sprejme takoj krojaški salon Franjo Pešec, Celje. 23599-1

INSERIRAJ V „JUTRU“

Službe išče

Vsaka beseda 50 par, davek 3 Din, za šifro ali dajanje naslova 5 Din. Najmanjši znesek 12 Din.

Perfektna kuharica

želi premeščenja. Ponudbe na ogl. odd. Jutra pod »Dalje sprejme«.

Manufakturni

pošten, agilen prodajalec, orožne vaje odsluži, želi službe za takoj. Ponudbe na ogl. odd. Jutra pod »Izburjen se prakso«. 23593-2

Vajenci (ke)

Frizersko vajenko čedne in prijazne zunanjosti, ki je nadarjena za ta poklic, sprejemno. Franc Wildmann, Napoleonov trg 5. 23243-44

Auto, moto

Beseda 1 Din, davek 3 Din, za šifro ali dajanje naslova 5 Din. Najmanjši znesek 17 Din.

Steyer limuzino

tipa 220, model 1940, nov, po ugodni starosti prodam. Berdajz, Maribor, Kopališka 11. 23587-10

Pouk

Beseda 1 Din, davek 3 Din, za šifro ali dajanje naslova 5 Din. Najmanjši znesek 17 Din.

Klavir in teorijo

poučujem. Učni jezik slovenski in nemški. Začetek pouka poljubno. Črna zmerina. Grem tudi na dom. Dopise na ogl. odd. Jutra pod »Vešča pedagoginje«. 23585-4

Prodaj

Beseda 1 Din, davek 3 Din, za šifro ali dajanje naslova 5 Din. Najmanjši znesek 17 Din.

Zidan štedilnik

3 in pol plošče, lep, zelo dobro ohranjen, 2 peči in kotel, prodam. Naslov v vseh poslovnih. 23576-6

Kupim

Beseda 1 Din, davek 3 Din, za šifro ali dajanje naslova 5 Din. Najmanjši znesek 17 Din.

Staro pohištvo

omare, postelje, modra- ce, zofe, stike, obleke itd. stalno kupuje Golob Marija, Galusovo nabrežje 29. Ljubljana. 28594-7

Smrekove storže

kupim. Ponudbe: Saša Stare, Mengeš, 23035-7

Hidravlično

prečo vertikalno, rabljeno, bi takoj kupim. Prodajalec (lastnik) preše naj vpo- šlje točen opis, dimen- zije, velikost in težo preše z najnižjo ceno pod »Presse« na »Sedmo silo«. Beograd, poštni pret. 728. 23085-7

Rabljen štedilnik

kupim. Franc Letnik, Žitnikova 9, pri g. Kas- sigu. 23589-7

Rabljen štedilnik

na dve luknji kupim. Ponudbe na ogl. odd. Jutra pod »F. L.« 23589-7

Ogrodje štedilnika

za desno stran, dobro ohranjeno, kupim. Sav- lje št. 59, Roza črna- žar, Ježica. 23602-7

Kapital

Beseda 1 Din, davek 3 Din, za šifro ali dajanje naslova 5 Din. Najmanjši znesek 17 Din.

Posojila

dajemo našim članom in varčevalcem. Ugodni po- goji. Vloge obrestujeno po 5 odstotkov. Vsi var- čevalci brezplačno zava- rovani. Zadruga »Moj Dom«, Ljubljana, Dvor- žakova 8. Iscemo pover- jenike. 199

Posest

Beseda 1 Din, davek 3 Din, za šifro ali dajanje naslova 5 Din. Najmanjši znesek 17 Din.

Kupujemo gozdove

srednje in večje, vsake vrste predelih med Zidanim mostom in Litijo ter med Zidanim mostom in Celjem. Ponudbe na »Dubravka«, Zagreb, Ilica 11. 23289-20

Stanovanje

adda

Beseda 1 Din, davek 3 Din, za šifro ali dajanje naslova 5 Din. Najmanjši znesek 17 Din.

Dvosob. stanovanje

kompletno oddam za din 420 za oktober. Ko- deljevo, Zadruga ul. 14. 23588-21

Sobo odda

Beseda 1 Din, davek 3 Din, za šifro ali dajanje naslova 5 Din. Najmanjši znesek 17 Din.

Sobo

čisto in zračno s posebnim vodom oddam dvema stalnima gospo- dom. Naslov v vseh poslovnih. Jutra. 23539-23

Opremljeno sobo

sončno in zračno oddam. Naslov v vseh poslovnih. Jutra. 23575-23

Sobe išče

Vsaka beseda 50 par, davek 3 Din, za šifro ali dajanje naslova 5 Din. Najmanjši znesek 12 Din.

Sobo

sončno, skromno, iscem za takoj v Trnovem ali bližini. Ponudbe na ogl. odd. Jutra pod »f. L.« 23596-23a

Sobo

sončno in zračno, event- tudi s hrano iscem za 1. september v Trno- vem v bližini Opekar- ske ceste. Kopališča za železnice, a ni predpogoj. Naslov v vseh poslovnih. Jutra. 23600-23a

Dijake sobe

Beseda 1 Din, davek 3 Din, za šifro ali dajanje naslova 5 Din. Najmanjši znesek 17 Din.

Dijaka

nijetolca sprejem k sinu odličnjaku klasične gimnazije, na hrano in stanova- nje. Naslov v vseh poslo- valnicah Jutra. 23329-22

Dijaka

od 1. do 4. gimnazije sprejemam z vso oskrbo v lepo sončno sobo v središču mesta. Pomoč pri učenju. Naslov v vseh poslovnih. Jutra. 23373-22

2 dijakini

iz boljših družin sprej- mem. Naslov v vseh poslovnih. Jutra. 23574-22

Dijak

srednje tehnične šole I. razreda išče v Ljublja- ni primerno stanovanje in hrano po možnosti v bližini navedene šole, najraje kjer bi bil enak sošolec. Dopise poslati na podr. Jutra v Celju pon »Zelezarnae«. 23598-22

Dva akademika

iščeta stanovanje s vso oskrbo najraje na Mir- ju ali v Rožni dolini. Ponudbe s ceno poslati na: Papler, Bled. 23397-22

Stroji

Beseda 1 Din, davek 3 Din, za šifro ali dajanje naslova 5 Din. Najmanjši znesek 17 Din.

Mizarske stroje

vseh vrst priznanih pr- vovrstnih znamk »Tel- chert«, »Pesto« itd. ka- kor tudi kakovostno strojno orodje, skobel- ne nože, krožne in ga- terske liste naročite najbolj ugodno na ve- lesejmu. Specialna trgo- vina Dvoržan Ivan, Ljub- ljana, Francišanska ul. 4. Tel. 45-42. 197-29

Glasbila

Beseda 1 Din, davek 3 Din, za šifro ali dajanje naslova 5 Din. Najmanjši znesek 17 Din.

Klavir

dolg, lep, poceni prodam. Langusova ul. 5. 23590-26

Živali

Beseda 1 Din, davek 3 Din, za šifro ali dajanje naslova 5 Din. Najmanjši znesek 17 Din.

Kokoši

rodejsland mlade, proda — Vesel, Podboršt 4, p. Je- žica. 23405-27

Dragocenosti

Beseda 1 Din, davek 3 Din, za šifro ali dajanje naslova 5 Din. Najmanjši znesek 17 Din.

Vsakovrstno zlato

kupuje po najvišjih cenah

ČERNE - julevir

Ljubljana, Wolfova ulica

Razno

Grafolog
F.T. KARMAH
v LJUBLJANI
OBISKE SPREJEMA
OD 9-12, 3-7 URE
v HOTELU „SOČA“
SV. PETRA CESTA

Nekadilec

postanete

v treh dneh z našim za- nesljivim, popolnoma neškodljivim sredstvom »Nikotinole«. Velika ste- klenica din 70, mala din 60, pošlji po povzetju »Jugopatente«, Ljublja- na, Dvoržakova 8. Iscemo zastopnike. 200

Od Vas

je visno, imate obleko vedno novo

zato jo pustite redno kemično čistiti ali barvati v tovarni

JOS. REICH

Ljubljana
Pojanski nasip 4-6
Pralnica svetlobojnica

PREMOG

KOKS — DRVA
audi

I. Pogačnik

BOHORICEVA 5
Telefon 20-59
Postrežba brezhibna

INSERIRAJTE V „JUTRU“

50

cazličnik modelov dvočlobo

SI LAURO IREZOVIZNO OGLEDATE

IGN.VOK

LJUBLJANA, TAVCARJEVA 7

Družabnika

za premogovnik (dober premog) blizu Zagreba sprejemmo ali rudnik tudi pro- damo. — Ponudbe na ogl. odd. »Jutra« pod št. 56745. 5874

KLISEJE

ENO
VEČBARVNE
JUGOGRAFIKA
SV. PETRA NASIP 23

DOBI SE

v vseh boljših trgovinah
Varujte se potvorb.
GLAVNO SKLADIŠČE:
E. LEVER
Beograd — poštni predal 284

KLISEJE

ENO
VEČBARVNE
JUGOGRAFIKA
SV. PETRA NASIP 23

DOBI SE

v vseh boljših trgovinah
Varujte se potvorb.
GLAVNO SKLADIŠČE:
E. LEVER
Beograd — poštni predal 284

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“

INSERIRAJTE V „JUTRU“